



## EDITORIAL

Il m'est difficile de ne pas commencer cet éditorial sans évoquer et saluer l'exploit de notre jeune et tout récent Champion du Monde de Roller Skating, Julien Despaux. Retour de Corée dimanche 10 septembre, il a été fêté et honoré comme il se doit et je remercie tous ceux qui ont organisé cette fête et y ont participé.

Exemple pour notre jeunesse d'engagement de volonté et de sérieux. Le Grenade Roller Skating, son Président, ses bénévoles mais également l'ensemble du milieu associatif, peuvent en retirer une légitime fierté.

Nos jeunes se font de plus en plus nombreux ;

nos écoles se garnissent et voient lors de cette rentrée deux ouvertures de classes élémentaires à Jean-Claude Gouze, le seuil d'ouverture étant proche dans les autres écoles. J'adresse mes souhaits de bienvenue aux enfants récemment arrivés ainsi qu'aux Directrices d'Ecole et aux équipes enseignantes. Je salue la fructueuse collaboration entre la Mairie, les Parents d'élèves, les Directrices d'Ecole qui a permis d'assumer les décisions de dernière minute et d'assurer une rentrée réussie.

A tous bonne rentrée, bon courage pour cette nouvelle année de travail mais aussi de loisirs et de rencontres au sein de notre si indispensable milieu associatif.

**Jean-Jacques APINE**  
*Maire de Grenade*

## JULIEN DESPAUX, CHAMPION DU MONDE !

Sélectionnés pour les Championnats du Monde en Corée, Juliette Pouydebat termine 17<sup>e</sup> au 1000 m vitesse et Julien Despaux est Champion du Monde au 3000 m relais avec ses coéquipiers Yann Guyader et Thomas Boucher et vice-Champion du Monde au 500 m vitesse.

Le Grenade Roller Skating est fier de ses résultats et, bien que le roller skating ne soit pas reconnu discipline olympique, les athlètes, les entraîneurs et les dirigeants eux sont vraiment dans une forme olympique.

Félicitations aux champions...



## sommaire

pages 2-3

### Des travaux pour améliorer notre cadre de vie :

- > Travaux en régie réalisés par les Services Techniques Municipaux.
- > Le point sur les travaux en cours.

pages 4-7

### Bien dans ma commune

- > Brèves de Commune
- > Services administratifs
- > Le Service Communication vous informe
- > Nouveaux arrivants
- > Aides du Conseil Général
- > La Police Municipale Communique
- > Bienvenue à Grenade
- > Action sociale

page 8

### Vie culturelle

- > La Bibliothèque Municipale

pages 9-10

### Enfance jeunesse

- > Le Service Enfance Jeunesse
- > La 30<sup>e</sup> rentrée à l'école primaire La Bastide

pages 10-11

### Vie sportive

- > Stages sportifs
- > La piscine
- > La Fête des associations

pages 12-14

### Conseil municipal

- > Les séances du 26 avril, 7 juin et 11 juillet 2006.

pages 15-16

### Communautés de Communes Save et Garonne

- > Notre Communauté de Communes
- > Office Intercommunal de Tourisme

pages 17-21

### Arrêt sur images

- > Commémorations
- > Confrérie de la Saucisse
- > Inauguration de la Maison de Retraite de Cadours
- > Départ en retraite
- > Fête de la musique
- > Fête des écoles
- > Le 13 juillet
- > 31 notes d'été
- > Les fêtes du 15 août

pages 22-31

### La vie des assos...

- > Ça s'est passé à Grenade
- > Les assos vous informent
- > Liste des assos de Grenade

### Agenda

#### Foire de la St-Luc :

**interdiction de stationnement.**

## Travaux en régie réalisés par les Services Techniques Municipaux

### ● Extension des Services Techniques.



Les nouveaux bureaux des Services Techniques sont, depuis début Juillet, terminés, meublés et investis par les destinataires. Ces derniers apprécient l'amélioration de leur cadre et de leur condition de travail : locaux spacieux clairs et confortables.

Des jardinières ont été placées de chaque côté de l'entrée et seront plantées de végétaux, à l'automne. ■



### ● Réhabilitation de l'ancien collège : une nouvelle tranche.

La 2<sup>e</sup> tranche de réhabilitation de l'aile Nord de l'ancien collège, consistait à transformer le préau et la salle de l'angle, en une salle de réunion équivalente à l'ancienne cantine. Les travaux ayant pris fin cet été, sa mise en service a pu se faire dès la mi-septembre.



D'une superficie de 130 m<sup>2</sup>, elle est complétée par une tisanerie (où l'on peut procéder au réchauffage des plats mais pas à leur élaboration), et une réserve pour le matériel.

Cette salle, utilisée par les associations et la Mairie en semaine, sera essentiellement réservée, le week-end, à la location, l'ancienne cantine étant affectée plus particulièrement aux associations. Nous espérons ainsi satisfaire davantage les nombreuses demandes de salles sur la Commune.

Nous souhaiterions donner un nom à ces salles, et faisons appel, pour cela, à vos suggestions... ■



### ● Banque Alimentaire et Vestiaire.

Le Vestiaire, installé depuis le mois de mars 2006 dans les anciens logements d'urgence, rue de Belfort, a vu son aménagement complété par du mobilier, des étagères et penderies, de façon à avoir une organisation et un fonctionnement mieux adaptés, et permettre un accueil plus convivial.

De la même façon, une fenêtre et une porte vitrée ont été installées dans le local de la Banque Alimentaire. Repeint en 2004, doté de menuiseries permettant un éclairage naturel ainsi qu'une aération efficace, il est devenu plus agréable et confortable pour le public qui le fréquente ainsi que pour les bénévoles grâce auxquels il fonctionne. ■

### ● Travaux dans les écoles

L'été, les écoles sont désertées par les élèves et les enseignants, mais investis par les entreprises ou les Services Techniques.

Ainsi, l'école élémentaire Bastide s'est vue dotée cette année encore, de nouvelles menuiseries, dans 4 classes. Les Services techniques ont repeint la salle de techno-

logie et mis en place des portails neufs dans la cour de récréation. Les luminaires du hall et des couloirs ont été changés et l'installation électrique revue dans la nouvelle salle.

Tous les rideaux de l'école maternelle Bastide ont été changés, ainsi que la porte ouvrant sur la cour de récréation. Un radiateur a été installé dans la classe, au bout du couloir afin d'y augmenter la température, l'hiver.

Les services techniques ont mis en place 2 jeux conformément aux prescriptions de sécurité, dans la cour.

La haie, en mauvais état, et dangereuse pour les enfants, a été arrachée et une nouvelle clôture installée pour garantir la sécurité des élèves.

Une climatisation a été installée dans le dortoir de l'école maternelle Jean-Claude Gouze pour permettre aux enfants de mieux y dormir pendant la sieste, une clôture et un portail ont été installés pour mieux délimiter la cour de récréation.

Des travaux d'entretien courant et de petits aménagements ont été effectués dans toutes les écoles. ■

### ● Stadium

Des travaux et petites réparations ont également été entrepris au stadium : la révision de toutes les fixations de la clôture, le rehaussement de tous les portillons et portail à l'entrée, la réparation de la lice et la mise en place, en haut des tribunes d'un banc de presse.

Les abris d'arbitres de touche ont également été remplacés. ■

### ● Vandalismes et dégradations en tous genres

- De nombreux arroseurs ont été dégradés en divers points de la commune et ont dû être remplacés (Jardin de la Salle des Fêtes, Stade Carpenté...).

- Des WC publics ont été vandalisés (Salle des fêtes).

- Des carreaux de la salle des fêtes ont été cassés et ont aussi dû être remplacés, des visiteurs sont entrés et ont dérobé du matériel divers (du balai aux extincteurs...).

- Des murs et arbres de la commune ont été « tagués ». ■



## Le point sur les travaux en cours

### ● Construction d'un nouveau Groupe Scolaire

L'arrivée importante de nouveaux Grenadains conduit la Commune à préparer l'avenir afin que l'École Publique assure un accueil digne à tous les enfants. Des signes concrets qui ne trompent pas :

→ Juin 2006, ouverture d'une nouvelle classe à l'École Jean-Claude Gouze élémentaire ; installation d'un préfabriqué !

→ Septembre 2006, nouvelle ouverture dans la même école ; en dépannage, installation des enfants dans la salle audiovisuelle et sans doute ultérieurement, encore un autre préfabriqué !

→ Rentrée 2007 : pourquoi pas une autre ouverture de classe ?

La Commune a pris les devants et prépare la construction d'un nouveau groupe scolaire, associé à un Centre de Loisirs pour accueillir les jeunes Grenadains le mercredi et lors des congés scolaires.

L'acquisition des terrains est en cours : La Bastide a son Groupe Scolaire, les quartiers Est ont Jean-Claude Gouze ; les quartiers Ouest auront le nouveau Groupe.

Un Assistant Maître d'Ouvrage a été choisi ; il est chargé d'élaborer un programme précis, en concertation avec enseignants, parents, services municipaux et élus. Puis il devra préparer un concours d'architecte afin, comme l'exige le Code des Marchés Publics, de désigner un maître d'œuvre qui lui, imaginera et dessinera les nouvelles installations. Procédure longue mais obligée qui devrait nous conduire à une livraison pour la rentrée 2008. ■

### ● Rue de la République

D'importants travaux ont commencé le 25 septembre. Ils concernent la réfection totale de la rue entre la rue Kléber et la place Jean Moulin : implantation d'un réseau pluvial central, récupération des descentes d'eau sous les trottoirs, réfection totale de la chaussée, élargissement des trottoirs pour une meilleure circulation des piétons, un meilleur accès des handicapés aux habitations et aux commerces, une gestion de la vitesse des véhicules par un stationnement situé alternativement d'un côté ou de l'autre de la rue.

La partie chaussée est entièrement financée par le Conseil Général. Les réseaux et trottoirs, par la Commune qui a sollicité des aides du Département.

La fin des travaux est fixée au 2 décembre, permettant ainsi une livraison avant la période d'activité commerciale qui s'intensifie toujours à l'approche des fêtes de fin d'année.

Un aménagement de la circulation sera mis en place pendant les travaux.

Ce programme s'inscrit dans la continuité du projet d'aménagement de la Bastide qui a débuté par la création de sens uniques et l'organisation du stationnement, désormais marqué au sol.

L'élargissement des trottoirs est, depuis 2002, marqué à la peinture. A ce propos, il est bon de rappeler que, quelle que soit la perception que l'on a de la signalisation verticale ou au sol, le code de la route interdit strictement le stationnement sur les trottoirs. Celui qui s'y risque, s'expose lui seul à être verbalisé.

La phase actuelle, rue de la République, est la première visant à rendre définitifs les aménagements dans le but d'améliorer la sécurité de tous et de valoriser notre Bastide. Courant 2007, devrait suivre une nouvelle tranche de travaux concernant le « U » constitué par les rues Cazalès, Pérignon Casteljajac où les réseaux d'eau et d'assainissement ont été refaits en début 2006.

Enfin, lorsque la résidence en cours de construction sur l'ancien site de la Maison de Retraite sera achevée, fin 2007, début 2008, il faudra entreprendre l'aménagement du carrefour, l'extrémité Ouest de la rue de la République, depuis la rue Kléber, l'élargissement du Cours Valmy avec la création de véritables trottoirs et réfléchir au réaménagement du carrefour de la Halle aux Agneaux où la circulation devient à certains moments problématique. Des études en ce sens sont sollicitées auprès du Département.

Nous recevons parfois des courriers, quelquefois anonymes, ce qui est bien dommage car cette ignorance de l'auteur nous empêche de lui répondre, nous demandant de nous préoccuper de l'état de nos rues et de nos trottoirs. Voici, par ces programmes, un commencement de réponse. Nous publierons, dès que nous les aurons, les coûts précis et chacun comprendra pourquoi, les réalisations prennent du temps. Les Municipalités qui suivront devront avoir à cœur de poursuivre méthodiquement cette réfection de l'ensemble des rues de notre Bastide. ■

### ● Allées Sébastopol

D'importants travaux sont prévus sur les Allées Sébastopol et les rues adjacentes à partir du 2 octobre. Ils concernent la réfection entière du réseau pluvial, destinée à supprimer les risques d'inondation des maisons que l'on constate depuis longtemps aux extrémités Sud des rues Gambetta, Pérignon et Teyssière.

Ils font partie d'un vaste programme d'assainissement pluvial qui concerne plusieurs secteurs de la Ville et s'ajoutent à ceux réalisés sur la route de Toulouse lors de la récente création du rond-point des zones économiques. Le financement est assuré par la Commune, avec aide du Conseil Général.

Viendront ensuite, dans quelques semaines, des travaux d'aménagement de la rue de Lion, portés par la Communauté de Commune, subventionnés à 51,25 % par le Conseil Général, qui supprimeront les risques d'inondation dans le secteur.

D'autres chantiers de cette nature devront être engagés afin d'assainir définitivement l'ensemble de la Ville. ■

### ● Rond point de la ZAC

Marquant fortement l'entrée de Grenade côté Sud, le nouveau rond-point de la route de Toulouse joue déjà depuis quelques semaines son rôle de régulateur de la vitesse et de la circulation, supprimant également des entrées difficiles des deux côtés de la Départementale. Ainsi, la sécurité est mieux assurée, la desserte des zones économiques et des quartiers Est de la Ville améliorée.

Ce programme a commencé par l'implantation d'un réseau pluvial destiné à assainir la situation de tout le secteur. Ainsi, est supprimé le risque d'inondation lors de gros orages, comme ce fut le cas par le passé. Il s'accompagnera dans les jours qui viennent d'un engazonnement de la partie centrale et de la mise en place de l'éclairage public.

Ces programmes ont été financés par la Commune, le Conseil Général et le Syndicat Départemental d'Electrification.

La Communauté de Communes devrait réaliser en 2007 une liaison entre ce rond-point et le chemin de Montagne, permettant un accès facilité des quartiers Ouest à la Départementale. ■

## BREVES

## ● Journées portes ouvertes du 1<sup>er</sup> Régiment du Train Parachutiste

### Communication du Ministère de la Défense

2 journées portes ouvertes auront lieu les 7 et 8 octobre prochains sur le site de Franczal. A cette occasion de nombreuses activités seront proposées à la population (démonstrations de sauts en parachute, démonstrations dynamiques de matériels militaires, des prestations de la musique militaire de la région terre sud ouest et de nombreuses activités ludiques pour parents et enfants).

Feu d'artifice : le 7 octobre au soir. ■



Copyright ©2005 Y. Rosello. Tous droits réservés

## ● Information de Éconotre

### Tri sélectif

Dans le cadre de la collecte sélective, les bouteilles d'huile alimentaire, préalablement vidées, sont acceptées. Les contenants d'huile de vidange restent interdits. ■



Copyright ©2005 Y. Rosello. Tous droits réservés

## Services Administratifs

### ● Bienvenue à Marina



Issue de la filière Administration Economie et Sociale, option Administration Territoriale, c'est naturellement que j'ai postulé pour le poste d'agent d'accueil des services à la population. C'est avec une grande joie que j'ai accueilli ma période de stage, ceci d'autant plus que je suis native de Grenade.

Bien encadrée par l'équipe administrative, j'espère être rapidement compétente afin de servir au mieux les citoyens de Grenade. ■

## Services Communication

### ● Le Service Communication de la mairie vous informe :

Adresse Internet de la messagerie du service communication, pour vos envois de courriels :

[communication.mairie-grenade@wanadoo.fr](mailto:communication.mairie-grenade@wanadoo.fr)

Nous rappelons également aux associations qui souhaitent communiquer, de façon plus réactive, avec des informations brèves, qu'il est possible de la faire par le biais du panneau lumineux. Ce service est gratuit, il convient d'appeler au numéro du service communication ci-après et d'en

faire la demande (sont exclus de diffusion les messages à caractères commerciaux, tendancieux ou blasphématoires).

Service communication :

05.61.37.66.08 ou 06.33.36.42.51 ■

## Internet

### ● Informations à destination des utilisateurs de l'ADSL :

Suite aux demandes d'utilisateurs d'internet sur la Commune de Grenade concernant la desserte de l'ADSL, M. le Maire Jean-Jacques Apine s'est adressé à France Télécom afin d'obtenir un complément d'informations sur ce sujet.

Voici, en extrait, la réponse de France Télécom, Direction Régionale Midi-Pyrénées :

« selon nos estimations, plus de 98% de vos administrés sont déjà éligibles au haut-débit. La desserte, par le cheminement du réseau France Télécom, de certaines habitations excède toutefois en distance ce qu'autorise la technologie ADSL, même après l'introduction récente d'une version à portée étendue. Egalement, quelques dizaines de lignes sont raccordées via une technologie qui n'est pas compatible avec l'ADSL.

Le 1<sup>er</sup> décembre, sauf retard technique toujours de l'ordre du possible, de nouvelles lignes devraient devenir éligibles, à l'occasion de l'ouverture du central de Saint-Cezert, sur lequel sont raccordés une dizaine de vos administrés.

Pour les autres usagers, une solution alternative peut être avantageusement envisagée, telle l'offre "pack surf wifi", offre qui présente l'avantage d'être pérenne et adaptée à la fourniture d'un vrai service public.

[...] nous mettons à disposition de toute entreprise située sur le territoire métropolitain, éligible ou non à l'ADSL une offre d'accès SDSL à 2 Mb/s. » ■



## Nouveaux arrivants

### ● Bienvenue à Grenade



Comme de coutume en fin d'année, la mairie donnera rendez-vous aux nouveaux Grenadains :

vendredi 1<sup>er</sup> décembre 2006 à 18 h 00,  
à la salle des Fêtes.

Jean-Jacques Apine les accueillera pour leur présenter son équipe et tous les services proposés aux habitants.

A la salle des fêtes, les familles pourront discuter et faire le tour de tous les secteurs municipaux.

A l'occasion de cette soirée, ils pourront faire connaissance avec les élus autour d'un cocktail.

#### Au programme :

- **Présentation** des principaux services municipaux,
- **Remise d'une petite pochette** contenant de nombreux documents d'information,
- **Cocktail.**

Pour vous inscrire, merci de bien vouloir téléphoner au :

05.61.37.66.08 ou 06.33.36.42.51

## Conseil Général



Solidarité, justice, social, aménagement des équipements structurants, en affichant clairement sa volonté d'aider les Communes, le Conseil Général fait le choix de conduire une politique forte afin d'inscrire le territoire dans une dynamique de développement solidaire et équilibré.

#### Subventions accordées par le Conseil Général :

- Réparation de la chaudière du presbytère : 1 082 €
- Achat de jeux pour les cours d'école Bastide et Gouze : 2 658 €
- Acquisition du véhicule de port de repas : 4 970 €
- Acquisition de matériel informatique : 1 387 €
- Travaux de réparation de la chaufferie du gymnase : 7 152 €
- Installation d'un système de désenfumage au gymnase : 1 564 €
- Achat de matériel informatique pour l'école Gouze : 399 €
- Travaux d'urbanisation de la RD2, création d'un giratoire : 58 619 €
- Programme départementale 2006 : 369 000 €

### ● Grenade Solidarité

C'est le nom générique des actions de solidarité qui existent sur la commune et qui sont soutenues par la municipalité.

Elles sont localisées à l'ancienne laiterie, près des ateliers municipaux, rue de Belfort. Il s'agit d'une distribution alimentaire et d'un vestiaire.

Des bénévoles et le Service Social Municipal collaborent pour le bon fonctionnement de ces actions.

La distribution alimentaire a lieu le mardi de 14 h à 16 h, en dehors de la période où

interviennent les restos du cœur. La nourriture mise à la disposition des personnes en difficulté provient de la Banque Alimentaire de Toulouse.

Le vestiaire est ouvert le lundi et le mardi de 14 h à 16 h. Le don de vêtements et la distribution s'effectuent le même jour (le vestiaire ne récupère ni les vêtements sales ni ceux trop démodés).

Grâce à un local rénové, les vêtements sont présentés par genre (un coin homme, un coin femme, un coin enfant). Les personnes intéressées peuvent ainsi choisir par elles-mêmes. ■

## BREVES

### ● Civisme

#### Dépôts d'ordures sauvages

Des dépôts d'ordures sauvages persistent aux pieds des conteneurs. Nous faisons appel à votre civisme et à la responsabilité de chacun d'entre nous en demandant de respecter ces espaces publics. De plus le travail des éboueurs est facilité, les trottoirs sont moins encombrés, et nous améliorons notre cadre de vie. ■



### ● La rentrée scolaire 2006 à Grenade

• Collège d'Aussonne : les enfants des communes de Merville et de Daux ont effectué leur rentrée en 6<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup> ont été affectés au collège d'Aussonne, allégeant ainsi les effectifs du collège de Grenade. ■

### ● Recrutement

Le Service Enfance jeunesse recrute

**8 animateurs**

**en CLAE Élémentaire**

**Contrat à Durée Déterminée**

**BAFA exigé**

8h hebdomadaire + 1h de réunion

Horaires de travail : lundi, mardi, jeudi et vendredi : 11 h 45 à 13 h 45

Adresser CV et lettre de motivation,

à M. le Maire de Grenade

Mairie de Grenade

Ave Lazare Carnot

31 330 GRENADE

Contact : Service Enfance Jeunesse : 05.62.79.77.92 ■



## Communiqué du Service de Police Municipale

### ● Information sur la prévention routière (2<sup>e</sup> volet).

#### Le permis de conduire, accès à la conduite... tout a changé !

Les personnes nées après le 31 décembre 1987 doivent, pour obtenir le permis de conduire, être titulaires de l'Attestation Scolaire de Sécurité Routière (ASSR) de 2<sup>e</sup> niveau passée au collège en classe de 3<sup>e</sup>.

Tout permis de conduire délivré depuis le 1<sup>er</sup> mars 2004 ne comporte plus que 6 points (au lieu de 12).

Ce capital est porté à 12 points après 3 ans de période probatoire (2 ans en cas de conduite accompagnée), sous réserve qu'aucune infraction ayant donné lieu à un retrait de points n'ait été commise pendant ce délai. Le conducteur en période probatoire qui commet une infraction entraînant un retrait de 3 points ou plus doit suivre un stage de sensibilisation. Le paiement du stage permet le remboursement de l'amende.

La conduite sans permis est passible au maximum de 1 an de prison et de 15 000 euros d'amende.

Le conducteur sans assurance encourt jusqu'à 3 750 euros d'amende. Le véhicule peut être confisqué.

#### En ce qui concerne les deux roues à moteur :

Tout conducteur de cyclo né après le 31 décembre 1987 doit posséder, à défaut de permis de conduire, le Brevet de Sécurité Routière. Celui-ci est composé de l'Attestation Scolaire de Sécurité Routière de 1<sup>er</sup> niveau passée au collège en classe de 5<sup>e</sup> et de 5 heures de formation en moto-école.

Les cyclos neufs mis en circulation sont obligatoirement immatriculés. Tous les cyclos en circulation seront immatriculés au plus tard en 2009.

La vente d'un deux-roues débridé ou de matériel de kitage, par un particulier comme par un professionnel, est passible de 2 ans de prison et de 30 000 euros d'amende.

#### Le permis à 1 euro par jour :

En partenariat avec les auto-écoles et les banques, les jeunes qui souhaitent passer leur permis de conduire, peuvent bénéficier d'un prêt sans intérêt avec un remboursement de 30 euros par mois, soit le permis à 1 euro par jour.

Dans le cadre de sa politique de prévention, la ville de Grenade a doté sa Police Municipale d'un radar-jumelle permettant le contrôle de la vitesse sur toute la Commune. ■

### ● Sécurité routière aux abords des écoles

Une campagne de prévention concernant la sécurité routière aux abords des écoles, et, plus globalement le respect des règles du Code de la Route, est mise en place par les services de Police et Gendarmerie sur la Commune de Grenade sur Garonne.

Des interventions auprès des classes de CM1 et CM2 sont à l'étude, afin de mener une action directement auprès des enfants, dans le but de les initier aux dangers de la voie publique et de leur apprendre à s'identifier en tant que piéton, passager dans un véhicule ou usager sur un vélo.

De nombreuses règles sont à respecter par les conducteurs aux abords des groupes scolaires, pour obtenir un maximum de sécurité.

Chaque comportement est analysé et des fautes ou entraves au Code de la Route deviennent très vite des habitudes qui se banalisent aux yeux des enfants.

N'oublions pas que nous sommes leur exemple au quotidien.

Si nous voulons qu'ils soient plus tard des acteurs pour une route plus sûre, montrons leur l'exemple.

#### Quelques rappels :

- En zone scolaire, respecter la limitation de vitesse à 30 km ;
- Arriver avec un peu d'avance permet d'être moins pressé, plus attentif et de trouver plus facilement une place de stationnement ;
- La ceinture de sécurité doit impérativement être verrouillée, pour les petits comme pour les grands ;
- Les enfants de moins de dix ans doivent se trouver à l'arrière du véhicule ;
- Ne pas laisser les enfants descendre du côté de la voie de circulation ;
- Sensibiliser l'enfant à la recherche du danger avant de traverser la route (bien se situer et observer) ;
- Dans la mesure du possible, il est recommandé de faire les déplacements scolaires à pieds.

**Une mauvaise habitude se prend,  
le code de la route s'apprend,  
soyons responsables, aidons-les !**



### ● Bienvenue à Angeline

Angeline Corre (26 ans), Gardien de Police.

Originnaire de l'Allier (Vichy), j'ai exercé la fonction de volontaire de Gendarmerie à Montauban ces 3 dernières années.

Je suis heureuse d'avoir intégré l'équipe des Services Municipaux de la ville de Grenade depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2006.

Suite à l'obtention du concours de Gardien de Police, je vais suivre un cursus de formation d'une année me permettant de me perfectionner dans mes missions. ■

● **Chiens dangereux**

Afin d'éviter les agressions provoquées par des chiens dangereux, il est bon de rappeler les définitions et dispositions pénales suivantes, ceci dans un souci de prévention :

L'article L211-12 du code rural répartit les chiens susceptibles d'être dangereux en deux catégories :

→ **1<sup>re</sup> catégorie** : les chiens d'attaque (chiens non inscrits à un livre généalogique reconnu par le Ministère de l'agriculture et de la pêche, assimilables par leurs caractéristiques morphologiques aux chiens

de race Staffordshire terrier, American Staffordshire terrier, Mastiff et Tosa).

→ **2<sup>e</sup> catégorie** : les chiens de garde et de défense.

Ces chiens doivent faire l'objet d'une déclaration en Mairie (Service de Police Municipale).

A titre d'exemple l'acquisition de chien d'attaque (catégorie 1) est passible de six mois d'emprisonnement et 15 000 euros d'amende (article L215-2 du code rural). Il en va de même pour la cession de chien d'attaque (catégorie 1) leur introduction en France ou leur importation. ■

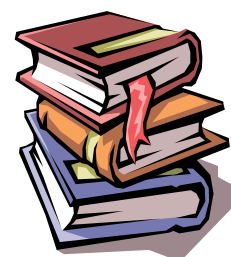


Centre Social Municipal

● **Activité creative manuelle**  
année 2006-2007

Septembre	<b>Session Vêtements</b> sortie achats au marché	
Octobre	<b>Session Noël</b> Réalisation des cadeaux	
Novembre	<b>Journée continue (peinture sur verre)</b> de 9 h 30 à 16 h 30	
Décembre	<b>Fête de Noël avec goûter et cinéma</b> (fermeture des activités, vacances de Noël)	
Janvier	<b>Session « Accessoires Fantaisie »</b>	
Février	<b>Journée continue (peinture sur tissu)</b> de 9 h à 16 h 30	
Mars		
Avril	<b>Session « Aménagement du cadre de vie »</b>	
Mai	<b>Journée continue (peinture sur tissu)</b> de 9 h à 16 h 30	
Juin	<b>Sortie de fin d'année</b>	

● **Atelier de français pour adultes**



Le Centre Social Municipal de Grenade propose des ateliers de français pour adultes de langue étrangère ou française :

- apprentissage des savoirs de base
- perfectionnement de l'expression écrite ou orale
- conversation
- rédaction d'un journal
- etc.

Cette activité se déroule dans une ambiance amicale et détendue, n'hésitez pas à vous renseigner et à en parler autour de vous.

**Reprise des ateliers le 7 septembre 2006**

Rue des jardins – ancien collège  
31330 Grenade  
Tél. : 05 61 82 57 66

Alphabétisation et perfectionnement :  
mercredi matin de 9 h 30 à 11 h 30  
et le jeudi après-midi de 14 h 30 à 16 h 30  
Animatrice : Mme Danielle RAYNAL

Inscription sur rendez-vous. ■



Rue des Jardins - Ancien Collège - 31330 GRENADE

Activités les lundi après-midi, mardi et jeudi matin, vendredi après-midi  
Inscriptions le mercredi après-midi (sur rendez-vous uniquement)  
ou prendre contact avec l'animatrice Régine COURANJOU au 05 61 82 57 66

● **Appel à bénévoles**

Grenade Solidarité fonctionne grâce à la disponibilité et la gentillesse d'une équipe de bénévoles très motivés mais qui aurait besoin d'être étoffée.

L'atelier de Français du Centre Social

municipal est fréquenté par des personnes de niveaux très différents (personnes ayant été scolarisées ou pas, personnes parlant français ou pas, etc.). Il est animé par une seule personne entourée de deux bénévoles très efficaces qui aujourd'hui ne sont plus disponibles.

Alors si vous avez envie de donner de votre temps, si vous aimez les relations riches, n'hésitez pas à venir rencontrer les deux travailleurs sociaux du Centre Social qui sauront vous accompagner dans cette démarche. ■

## Bibliothèque Municipale de Grenade

C'est la rentrée! Après un été «chaud-froid» où j'espère, vous avez trouvé un petit moment pour vous plonger dans des lectures estivales, la bibliothèque a réouvert ses portes depuis le 29 août, aux horaires habituels.

La fin d'année scolaire a été riche en échanges, notamment avec les enfants et enseignants à l'occasion de la remise des prix du concours des meilleures affiches pour la prévention routière.

Encore bravo à tous les participants. Nous remercions les Policiers Municipaux de Grenade et Saint-Jory qui se sont investis dans la sensibilisation auprès des enfants des écoles maternelles et primaires de ces deux communes.

Avec les fortes chaleurs du mois de juillet, nous avons vu baisser la fréquentation de la bibliothèque. C'est avec grand plaisir que nous retrouvons nos lecteurs pour qui nous avons préparé quelques nouveautés à venir découvrir sans plus attendre...



Concours affiches de la prévention routière.  
Remise des prix, le 28 juin 2006.



### Les horaires pour l'année 2006-2007 restent inchangés :

Mardi : 17 h 00 - 19 h 00  
Mercredi : 14 h 30 - 17 h 30  
Jeudi et vendredi : 16 h 30 - 18 h 30  
Samedi : 10 h 00 - 12 h 00  
Tél. 05.62.79.38.21

### Les conditions d'inscription sont également identiques :

10€ pour les adultes actifs en CDI (pour une année) sur présentation d'une pièce d'identité et d'un justificatif de domicile.

### Au programme cet automne :

- Pour les adultes :  
une rencontre avec un auteur
- Pour les enfants :  
un conteur professionnel
- Pour les scolaires :  
démarrage des accueils de classe en octobre et tout au long de l'année.

Les dates précises vous seront communiquées par affichage à la bibliothèque et sur le panneau lumineux (à côté de l'ancien collège).

Nous vous souhaitons une très bonne rentrée littéraire et nous espérons vous accueillir très bientôt à la bibliothèque.

L'équipe bibliothèque. ■



## Service Enfance Jeunesse

### ● Animation Inter Classe AIC

#### Inscription et conditions d'accueil

Ouvert aux enfants scolarisés dans les écoles maternelles et élémentaires de Grenade, Saint-Caprais.

L'accueil des moins de 3 ans est soumis à certaines conditions.

Remplir la fiche d'inscription de l'AIC distribuée en début d'année à l'école et la rapporter aux animateurs de l'AIC.

#### Objectif

L'objectif de cet accueil est de permettre aux enfants de mieux vivre leur journée d'école.

Les animations tiennent compte de l'âge des enfants, de leurs capacités et de la spécificité du moment d'accueil.

Une attention toute particulière est accordée au moment du repas.

Les enfants de maternelle sont servis à table, et les enfants des écoles élémentaires se servent au self service.

Les animateurs sont présents et aident les enfants à composer un repas équilibré.



#### Horaires

Matin 07 h 00 – 08 h 30  
Midi 11 h 30 – 13 h 30  
Soir 16 h 30 – 19 h 00

#### Pour St-Caprais

Matin 08 h 00 – 08 h 45  
Midi 12 h 00 – 13 h 30  
Soir 16 h 30 – 18 h 00

#### Tarifs

Tarifs calculés selon le quotient familial.

Tranche QF	Forfait mois
> à 900	21,80 €
625,01 à 900	17,40 €
400,01 à 625	15,90 €
0 à 400	14,80 €

Tarif jour (avec maximum 5 jours) :  
2,20 € /jour

Tarif extérieur : 27,40 € par mois

### ● Centre de loisirs sans hébergement CLSH

#### Inscription et conditions d'accueil

Public : enfants de 3 à 10 ans scolarisés à l'école maternelle ou élémentaire

Accueil : dans les locaux du groupe scolaire Bastide.

Inscriptions : au plus tard le mardi matin avant 10 h pour le mercredi suivant par téléphone au 05 62 79 77 75 ou au 05 62 79 48 56 (en laissant un message sur le répondeur).



#### Objectif

Le projet pédagogique construit par l'équipe d'animation favorise le plaisir et le jeu au travers de tous les apprentissages.

L'objectif principal de cet accueil éducatif est de permettre aux enfants de mieux vivre leur semaine scolaire.

Les activités nombreuses et variées prennent en compte l'âge et le rythme de vie des enfants.

#### Mercredi

##### avec école le matin avec le repas

1/2 journée avec repas, accueil après la classe à 11 h 45.

Les enfants des écoles de Ondes, Saint-Caprais et Jean-Claude Gouze bénéficient à l'aller du bus de ramassage scolaire.

#### Tarifs

Tranche QF	Forfait jour
> à 900	6,80 €
625,01 à 900	5,10 €
400,01 à 625	3,30 €
0 à 400	1,63 €

9,60 € par jour pour les extérieurs en fonction des places disponibles.

##### Mercredi sans école le matin

Accueil de 7 h 00 à 10 h 00  
Activités de 10 h 00 à 17 h 00  
Départs échelonnés de 17 h 00 à 19 h 00

#### Tarifs

Tranche QF	Forfait jour
> à 900	12,00 €
625,01 à 900	9,30 €
400,01 à 625	5,30 €
0 à 400	3,20 €

18,20 € par jour pour les extérieurs en fonction des places disponibles.

### ● Espace Jeunes 10/16 ans

#### Accueil des jeunes 10 à 16 ans de la ville tous les mercredis : salle à l'ancien collège

Un accueil gratuit en formule libre est organisé toute l'année scolaire les mercredis et encadré par des animateurs.

Une participation financière, calculée en fonction du quotient familial est demandée aux jeunes en fonction de l'activité proposée.

#### Jours et horaires de fonctionnement

Le mercredi de 13 h 00 à 17 h 00.

#### Pendant les vacances scolaires, 2 types d'accueil sont proposés :

1 – En formule libre à l'Espace jeunes (ancien collège) 11/16 ans :

Accueil de 10 h 00 à 12 h 00 et de 14 h 00 à 18 h 00 (repas non compris) !

L'accueil est gratuit.

Un planning est proposé par l'équipe d'animation en début de chaque période de vacances. Une participation financière est calculée en fonction du quotient familial et du coût de l'activité.

Les inscriptions aux activités se font en début de chaque séjour à la salle.

2 – En formule Centre de Loisirs Sans Hébergement pré-ados 10/14 ans :

Accueil matin : de 7 h 30 à 10 h 00 (au centre de loisirs primaire)

Activités ou sorties : de 10 h 00 à 17 h 00 (repas compris)

Départ soir : de 17 h 00 à 18 h 30 (au centre de loisirs primaire)

\* Les tarifs sont établis en fonction des activités proposées.

**INFORMATION : 10 ans correspond aux enfants scolarisés en CM2 !**

Renseignements sur les tarifs au PIJ au  
05 62 79 77 92

ou  
05 62 79 48 56



## Rentrée scolaire

### ● C'est la 30<sup>e</sup> rentrée à l'école primaire La Bastide !



Les élèves de l'année 2006-2007.

Le lundi 4 septembre a eu lieu la 30<sup>e</sup> rentrée scolaire à l'école primaire La Bastide.

C'est à l'automne 1976 qu'a ouvert cette école, après 3 années de travaux sous le mandat de M. Moulères. Elle a pris la place de l'ancienne cornichonnerie désaffectée depuis quelques années.

La direction de ce groupe primaire était assurée par M. Jacques Sirven jusqu'en 1988, puis par M. Pierre Dessaux jusqu'en 2005. C'est depuis la rentrée de septembre 2005, que Mme Audrey Rosoli dirige cet établissement.

De nombreux enseignants se sont succédé auprès des enfants durant ces 3 décennies, nous avons une pensée particulière pour Annie Morel, Maryse Brian et Jean-

Claude Quessada, aujourd'hui disparus. Nous souhaitons encore de belles années studieuses aux enseignants et enfants qui fréquenteront l'école primaire de La Bastide. ■



Les enseignants de l'année 1976-1977.

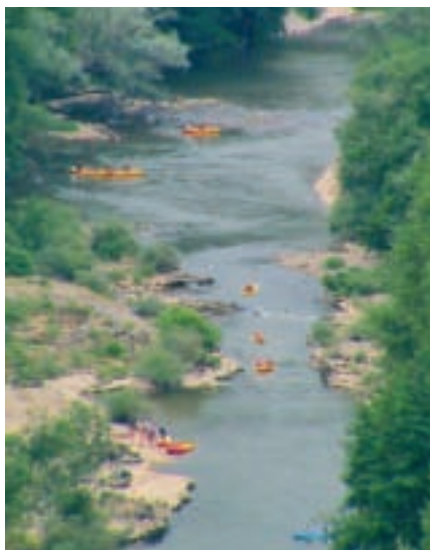
## vie sportive

### Stages sportifs

Un été bien rempli pour les stages sportifs du service des Sports avec 3 stages « très chauds » !

Le premier s'est déroulé sous la canicule à Saint-Antonin (82). Sous la houlette de Stéphane Savi, l'équipe d'animation a su varier les plaisirs dans les Gorges de l'Aveyron en utilisant les compétences de chacun, et notamment celles de Jérôme Beyt en canoë et en kayak.

Ainsi et durant tout l'été, randonnées, escalade, tir à l'arc, mais aussi accrobranche, parcours aventure, se sont succédés pour nos 10/15 ans.



Badminton, tennis ou les divers parcs aquatiques de la région ont complété les différents séjours (à Soueix par exemple). Et le sport reste un toujours un moyen en soi d'amener nos jeunes, certes à être des sportifs plus aguerris, mais aussi des petits hommes meilleurs.

Et ça marche ! ■



## Piscine

### ● Plus 11 500 entrées sur l'été !

Notre petite bleue a pleinement rempli sa mission !

En effet, outre les joies de la baignade (plus de 6000 visiteurs sur juillet!), la diversification des activités dans des cadres les plus accueillant de notre Bastide, attire de plus en plus de public :

- L'aquagym a connu un vrai succès avec plus de 50 personnes inscrites.
- Les cours collectifs de natation ont vu près de 150 enfants apprendre à nager sur la saison.

Quand on aura ajouter que près de 70 demandes n'ont pu être

satisfaites... La réflexion est déjà en cours afin de permettre au plus grand nombre de bénéficier de ce service.

• Des animations autour de la buvette, tenue de façon fort sympathique cette année encore par le Grenade Volley-ball ; un service des sports qui a proposé de façon ponctuelle des animations « tout public » en dehors de la baignade (tir à l'arc, badminton, golf ou encore beach-volley).

Enfin, même si le succès d'une piscine d'été dépend évidemment de la météo, soulignons ici la qualité du personnel qui l'a fait fonctionner : les services techniques pour la partie « traitement de l'eau », Nathalie Donnot et les saisonniers pour la caisse et les vestiaires, et surtout Agnès Garnier, notre maître nageuse grâce à qui notre établissement de bain reste un lieu de loisirs agréable et dans lequel le plus grand nombre évolue en toute sécurité. ■



## Fête des associations 2006

### ● Bain de foule à la piscine

Oui le titre est excessif, oui il invite aux commentaires de tout ordre. Mais il est parlant aussi puisqu'on peut dire que la fête des associations version 2006 a tenu ses engagements ; la preuve en chiffre :

- 30 associations représentées
- 1 nouveauté : le Pass'Grenade (voir article ci-après).
- 2 murs tagués de jolie façon avec des motifs liés à l'eau.
- 80, le nombre record d'inscription dans la journée pour une association.
- 1 vedette de la journée : Louis Pujos, émérite président du Grenade Roller Skating. Une fois n'est pas coutume Jean-Marc Vizzini, Maire-adjoint et la municipalité ont fêté un président d'association pour la traditionnelle cérémonie du bénévole de l'année. Véritable figure emblématique du club mais aussi de notre Bastide, Louis Pujos vient d'être récompensé une deuxième fois en étant « Papa » d'un champion du Monde en la personne de Julien Despaux.

Durant toute la chaude après-midi de ce 2 septembre, le public de Grenade et des villages aux alentours étaient là en nombre et les inscriptions, renseignements et autres



premiers contacts ont largement satisfait les adhérents, nouveaux et anciens.

Jean-Marc Vizzini a annoncé de nouvelles dispositions dans les mois à venir : la création d'un passeport culturel et sportif (Pass'Grenade) et d'une charte des sports.

Comme l'an passé, les remerciements reçus par l'équipe d'organisation de la fête des Sports (Brigitte Racaud, Stéphane Savi,

Jérôme Beyt et Sabine Borchia) sont directement renvoyés aux Services Techniques de la Mairie qui œuvrent à la mise en place des installations à chaque rendez-vous associatif. Les responsables des associations, qui ont répondu présent à cette annuelle sollicitation, sont également à féliciter.

Le rendez-vous est déjà pris pour l'an prochain. ■



Le bénévole de l'année (M. Pujos) récompensé par M. Vizzini (Maire-adjoint).





## Conseil Municipal du 26 avril 2006

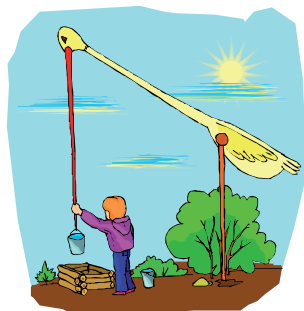
### ● Alimentation en eau potable.

#### Programme Départemental 2006.

#### Complément de programme

Monsieur PECH, Maire Adjoint, rappelle que le Conseil Général a retenu, au titre du programme 2006, la poursuite d'un réseau structurant destiné à alimenter le futur groupe scolaire et les zones en plein développement urbanistique situées au sud de Grenade. Ce réseau permettra également d'assurer la protection efficace de plusieurs lotissements contre l'incendie par l'implantation de poteaux incendie et la suppression progressive de toutes les réserves d'eau à l'air libre.

Ce complément de programme est estimé à 42 451,50 € HT, soit 50 771,99 € TTC.



Copyright ©2005 Y. Rosello. Tous droits réservés

### ● Nouvelle Gendarmerie

#### Bail de sous-location à signer entre les Services Fiscaux et la Gendarmerie Nationale.

Monsieur le Maire précise que les bâtiments de la nouvelle gendarmerie, situés rue F. Mitterrand à Grenade, ont été réceptionnés le 10 avril dernier. La Commune a rétrocédé, le même jour, les locaux et les logements à la Gendarmerie. Le Conseil Municipal, après en avoir délibéré, approuve le bail de sous-location, pour une durée de 9 ans dont le loyer annuel est fixé à 210 000 € TTC.

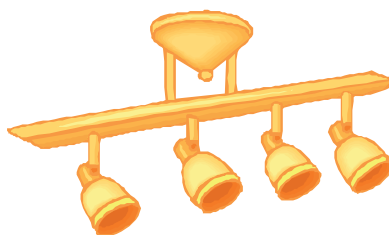
### ● Mise en vente de biens immobiliers communaux.

M. APINE rappelle que la Commune a récupéré ou va récupérer un certain nombre de bâtiments (maison CHIOMENTO, perception, etc.) nécessitant des travaux importants. La Commune n'a pas les moyens financiers de restaurer l'ensemble

de ces bâtiments. Elle sera obligée de se séparer de certains immeubles pour en restaurer d'autres. Pour cela le Conseil Municipal décide de mettre en vente les bureaux et les garages de l'ancienne gendarmerie ainsi que le bâtiment industriel situé au lieu-dit « Les Mines ».

### ● Parking salle des fêtes.

#### Amélioration de l'éclairage du parking de la Salle des Fêtes et du cheminement piétonnier Route de Verdun.



Copyright ©2005 Y. Rosello. Tous droits réservés

Le Conseil Municipal a décidé d'améliorer l'éclairage du parking de la salle des fêtes. Le coût total de ce projet est estimé à 15 007 €. Il demande donc l'inscription de cette opération sur les crédits du Syndicat Départemental d'Electricité, la contribution de la commune sera de 4346 €.

Le Conseil Municipal a décidé d'améliorer l'éclairage du chemin piétonnier Route de Verdun. Le coût total de ce projet est estimé à 13 540 €. Il demande donc l'inscription de cette opération sur les crédits du Syndicat Départemental d'Electricité, la contribution de la commune sera de 3921 €.

### ● Règlement du marché

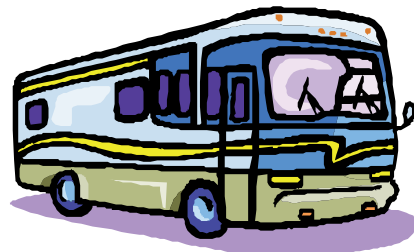
Monsieur ROSELLO, Maire Adjoint, propose à l'approbation du Conseil Municipal un avenant n°1 au règlement du marché. Il propose d'appliquer des sanctions aux personnes qui ne respectent pas le règlement du marché.

### ● Bus pour l'association UNRPA

#### Convention de mise à disposition d'un minibus avec chauffeur avec l'Association UNRPA (Club Ambiance)

Le Conseil Municipal décide de signer une convention avec l'Association UNRPA (Club Ambiance), visant à mettre à disposition de l'Association, un minibus avec

chauffeur, les jeudis après-midi (hors vacances scolaires), afin de permettre à ses adhérents à mobilité réduite ou les plus isolés, de participer aux manifestations organisées par l'association.



Copyright ©2005 Y. Rosello. Tous droits réservés

### ● Informations

#### Décisions prises dans le cadre de la délégation de pouvoirs du Conseil Municipal au Maire :

Le marché de maîtrise d'œuvre et de travaux concernant les travaux de réhabilitation et d'extension de bureaux aux ateliers municipaux a été attribué à Melle Karine FASTRE, ZAC PROXIMA : Enveloppe financière prévisionnelle affectée aux travaux : 65 853,10 € HT.

Celui du marché de services « entretien d'espaces verts communaux » est revenu à ACTIF pour un montant annuel maximum de 30 000 €.

#### Aménagement d'un cheminement piétonnier Route de Verdun.

Demande de subvention auprès du Conseil Général.

L'aménagement d'un cheminement piétonnier le long de la RD2 (route de Verdun) a été estimé à 81 150 € HT. Le Conseil Municipal doit signer une convention avec le Département pour bénéficier des attributions du Fonds de Compensation pour la Taxe sur la Valeur Ajoutée. Elle précisera les équipements à réaliser, le programme technique et les engagements financiers de chacun.

#### Aménagement d'un cheminement piétonnier entre la rue François Mitterrand et la rue Jacqueline Auriol.

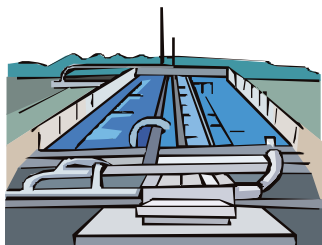
Demande de subvention auprès du Conseil Général.

Le Conseil Municipal sollicite une aide auprès du Conseil Général afin de créer un cheminement piétonnier entre la rue François Mitterrand et la rue Jacqueline Auriol. Le coût des travaux est estimé à 13 075,00 € HT, soit 15 637,70 € TTC. ■

## Conseil Municipal du 7 juin 2006

### ● Nouvelle station d'épuration

**Construction d'une station d'épuration de 13 200 équivalents habitants.**



Copyright ©2005 Y. Rosello. Tous droits réservés

#### Attribution du marché de travaux.

Monsieur le Maire rappelle au Conseil Municipal la nécessité de construction d'une station d'épuration de 13.200 équivalents habitants du fait de l'augmentation de la population. Il convient aussi de réaliser une nouvelle équipement assurant un niveau de traitement supérieur (traitement de la pollution azotée et phosphorée). Enfin, il convient de réaliser cette nouvelle station sur un site plus éloigné des zones urbanisées et hors zone inondable.

Il est également envisagé dans le cadre d'une tranche conditionnelle, la réalisation d'une plate-forme de dépotage des matières de vidanges issues des installations d'assainissement individuel.

Enfin, il a été décidé de raccorder les eaux usées de la commune de ONDES, confrontée à l'impossibilité d'implanter sa station d'épuration hors zone inondable, sur la nouvelle station d'épuration de GRENADE SUR GARONNE.

La répartition des charges nominales à traiter étant la suivante :

- Commune de GRENADE :  
12 000 équivalents habitants
- Commune de ONDES :  
1 200 équivalents habitants

L'estimation des travaux s'établit à 3 660 000 € HT. Ces travaux seront finan-

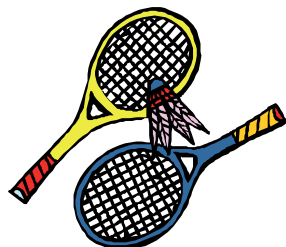
cés par des subventions en capital du Département, des subventions en capital de l'Agence de l'Eau Adour Garonne, des subventions sous forme de remboursement d'annuités du Département, par autofinancement ou emprunt de la commune.

La Commission d'Appel d'Offres a décidé de retenir la proposition de la Société SOGEA sur la base suivante : Le montant de l'offre tel qu'il résulte des options retenues s'établit à : 3 895 660 € HT

Le Conseil Municipal a entériné la décision de la Commission d'Appel d'Offres.

### ● Cession de tapis de badminton.

Le Conseil Municipal décide de céder, à la Ligue Midi-Pyrénées de Badminton, le tapis de badminton appartenant à la Commune, moyennant la somme de 400 €. Le Badminton Club Grenadain ne l'utilise plus et a demandé de s'en séparer afin d'investir dans un nouvel équipement.



Copyright ©2005 Y. Rosello. Tous droits réservés

### ● Aménagement routier.

**Programme 2006 des Amendes de Police : Réalisation d'un plateau traversant sur la RD 29 A.**

**Demande de subvention auprès du Conseil Général et signature d'une convention avec le Département.**

La commune a pour projet la réalisation d'un plateau traversant sur la RD 29. Les

travaux ont été estimés à 40 285,00 € HT. Elle sollicite une subvention du Conseil Général pour la réalisation de cette opération et passe une convention avec le Département pour la réalisation de travaux sur les emprises routières départementales.

### ● Vente d'un immeuble rue Lafayette.

Le Conseil Municipal, après en avoir délibéré, décide de céder l'immeuble situé rue Lafayette moyennant la somme de 38 000 €.

### ● Informations

**Décisions prises dans le cadre de la délégation de pouvoirs du Conseil Municipal au Maire**

#### Droit de stationnement

Le droit de stationnement a été fixé, pour l'année 2006, à 100 € par mois, pour une superficie maximale de 15 m<sup>2</sup>, soit un module de 6 m x 2,50 m<sup>2</sup>, pour les équipements de promotion immobilière installés sur les allées Alsace lorraine.

#### Piscine Saison 2006 / Gestion de la buvette

La gestion de la buvette de la piscine municipale durant la saison 2006, a été confiée à l'Association Grenade Volley-Ball.

#### Pluvial Allées Sébastopol

**Demande de subvention auprès du Conseil Général.**

Une programmation des travaux « pluvial » de 2005 à 2008 a été adoptée. Le bureau SAUNIER et Associés avait été retenu pour l'étude et la maîtrise d'œuvre de la « phase 2 : 2006 » de la programmation. Elle portait sur le renforcement du réseau pluvial Allées Sébastopol, côté Bastide, entre la rue Gambetta et la rue d'Iéna. Le coût s'élève à 254 994,20 € HT.

Le Conseil Municipal propose de présenter au Département une demande de subvention à partir du dossier estimatif. ■

## Conseil Municipal du 11 juillet 2006

### ● Emprunts

**Le Conseil Municipal a décidé de contracter trois emprunts afin de financer certains travaux de la commune.**

• Budget de la Commune : 340 000 €

Travaux concernés : réaménagement de la Mairie, urbanisation de la rue de la République, réalisation du cheminement piéton-

nier route de Verdun, pluvial allées Sébastopol.

• Budget Service de l'Eau Potable : 241 000 €  
Travaux concernés : extension de réseaux en cours.

• Budget Service de l'Assainissement : 1 085 000 €  
Travaux concernés : programmes 2005/2006 (réseaux) et une partie de la station d'épuration.

## ● Passeport culturel

**Institution d'un « Passeport » pour les activités sportives et culturelles.**



Copyright ©2005 Y. Rosello. Tous droits réservés

M. VIZZINI propose d'étendre la formule de passeport « culturel » aux activités sportives, et de créer un « Passeport » qui serait délivré aux enfants âgés de 4 à 18 ans.

L'objectif est de faciliter l'accès aux loisirs culturels et aux sports, la Commune prenant en charge une partie des frais d'inscription à l'activité. Le « Passeport » sera délivré au Point Information Jeunesse (P.I.J.), sur présentation d'une pièce d'identité (ou livret de famille), d'un justificatif de domicile (ou avis d'imposition pour taxes locales), de la carte Caf ou du numéro d'allocataire. Le passeport sera nominatif et une photo d'identité y sera apposée.

## ● Conventions de partenariat

Les élus ont adopté des conventions de partenariat, passé dans le cadre du Passeport, avec les associations suivantes : Cercle Nautique, Badminton Club Grenadain, Gymnastique Volontaire, Savate Boxe française, Grenade Sports, Tennis Club.

## ● Rentrée scolaire

**Enseignement du premier degré. Préparation de la rentrée scolaire 2006.**

Par délibération du 07.03.2006, le Conseil Municipal s'était prononcé favorablement concernant les mesures suivantes : l'ouverture d'un poste élémentaire à J.-C. Gouze; une mesure à suivre à l'école élémentaire Bastide : les effectifs prévisionnels étant proches du seuil d'ouverture d'un poste élémentaire.

Le Conseil Municipal prend la même délibération.

## ● Constructions scolaires du 1<sup>er</sup> degré.

Dans le cadre du programme départemental 2007, Monsieur VIZZINI, Maire Adjoint, indique que le Conseil Général procède au recensement des projets de constructions scolaires du 1<sup>er</sup> degré. Il

propose de solliciter l'inscription du projet de construction d'un nouveau groupe scolaire, au lieu-dit « Croix de Lamouzie » à Grenade. La Collectivité retient l'Assistant à Maître d'Ouvrage, AEPRIM, qui sera chargé d'organiser le concours d'architectes concernant cette opération. La Municipalité souhaite impliquer la Commission Scolaire et l'association des Parents d'Elèves dans cette réflexion.

## ● Rue de la République

**Présentation du projet d'aménagement de la rue de la République.**

Monsieur le Maire indique que le projet consiste à réhabiliter la rue de la République entre la rue Kléber et la rue Gambetta. Il rappelle que la portion entre la rue Kléber et le Cours Valmy a déjà fait l'objet d'un aménagement. Il indique qu'elle fera prochainement l'objet d'une réflexion globale du fait de la construction de la résidence Monné-Decroix (élargissement du Cours Valmy, problème du carrefour de la Halle aux Agneaux)

M. APINE présente le plan des travaux envisagés rue de la République et en donne le détail :

- Maintien du sens unique,
- Stationnement alterné de chaque côté qui s'inverse à chaque carrefour,
- « Oreilles » à chaque carrefour,
- Collecte du pluvial au centre de la chaussée avec un réseau secondaire le long des trottoirs qui collecte les eaux de pluies.

## ● Programmes routiers 2007

M. le Maire propose d'inscrire la somme de 750 000 € et de communiquer la liste des travaux suivants :

1. Travaux d'entretien courant 87 000 € HT
2. Travaux d'entretien investissement : deux programmes ; inscription : 63 000 € HT
  - Réfection du VC Engarres (12 000 € HT)
  - Réfection du Chemin de Gagnac tranche 2 (51 000 € HT)
3. Opérations d'investissement : 4 programmes ; inscription 600 000 € HT
  - Aménagement urbain des rues Cazalès, Pérignon, Castelbajac (parties dont les réseaux ont été refaits) : 207 000 € HT
  - Aménagement du Chemin de l'Abattoir (98 000 € HT)
  - Aménagement de la rue du Port Haut (66 000 € HT)
  - Aménagement du Chemin de Saint-Sulpice (200 000 € HT)

- Provision pour travaux divers : 29 000 € HT

M. le Maire propose donc de demander au Conseil Général de subventionner cette enveloppe de 750 000 € HT.

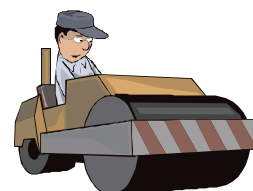
Il fait observer que le montant du Pool 2005/2006 était de 611 169 € HT et que la Commune demande, en raison de l'état de sa Voirie une augmentation importante de son crédit. A la lumière du débat sur les charges transférées, il serait normal qu'elle accepte, si ce montant était validé, une participation financière complémentaire, bien entendu dans le cadre d'une réglementation applicable à toutes les Communes.

Pour ce qui est des Travaux d'urbanisation pour l'année 2007, M. le Maire propose au Conseil Municipal de solliciter du Conseil Général, la prise en considération :

- de l'étude de l'aménagement de l'ensemble Cours Valmy / rue de la République, du carrefour Halle aux Agneaux,
- de l'étude concernant l'aménagement d'un rond-point au carrefour de Chemin de Piquette / Route de Montaigut.

**En ce qui concerne les Amendes de Police.**

Proposition pour 2007 : Sécurité routière sur la route de Montaigut, étude d'un système destiné à ralentir les véhicules.



Copyright ©2005 Y. Rosello. Tous droits réservés

## ● Informations

**Décisions prises dans le cadre de la délégation de pouvoirs du Conseil Municipal au Maire :**

- Attribution du marché de maîtrise d'œuvre concernant l'implantation et construction d'un restaurant scolaire et d'un préau à l'école maternelle La Bastide : Cabinet d'Architecture Fastre à Grenade.
- Attribution du marché concernant une mission d'assistance à maîtrise d'ouvrage pour l'organisation d'une procédure de concours de maîtrise d'œuvre relatif à la construction d'un groupe scolaire et d'un centre de loisirs : AEPRIM à Blagnac, pour un montant de 12 990,00 € HT.
- Attribution du marché à bons de commande concernant des prestations de conception et d'impression du bulletin municipal de la Ville : SA Imprimerie Ménard à Labège. ■



## Notre Communauté de Communes Save et Garonne

Cette Communauté, créée en 2003, joue un rôle de plus en plus important dans la vie et l'aménagement de notre territoire. Elle est à la fois un espace de solidarité et une source de renforcement de l'action des Communes.

La lecture de plusieurs articles de ce Bulletin Municipal vous donnera une idée des interventions financières qu'elle prend en charge, notamment en matière de financement de la Voirie Communale, de plus en plus important, de plus en plus nécessaire, aujourd'hui exclusivement assuré par la Communauté et le Département.

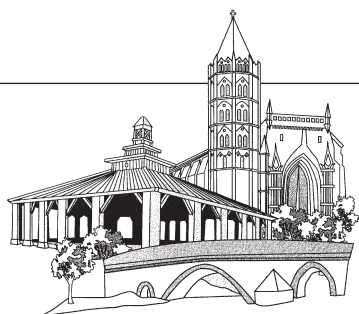
Afin de pouvoir développer de nouvelles compétences, elle se voit dans l'obligation de solliciter des Communes un complément de financement par la modification de l'Attribution de Compensation, ce qu'a accepté notre Conseil Municipal, comme celui de neuf autres Communes. Le Préfet a demandé de retirer ces délibérations qu'il a estimées contraires à la légalité pour des questions de forme, dans le mode de calcul de cette attribution qui, par ailleurs, aurait dû être constante alors que nous l'avions conçue progressive.



Nous voici donc repartis à la recherche d'un consensus qu'il faudra bien trouver sous peine de compromettre de nouvelles actions, qui sont nous semble-t-il, la raison d'être de notre Communauté. C'est une question de volonté politique : se contenter de gérer l'existant ou faire progresser notre territoire et lui donner la chance qu'il mérite.

Ainsi la volonté politique a été de prendre en charge la construction des Crèches afin d'établir sur le territoire un réseau permettant l'accueil de la petite enfance. Une première construction se prépare à Bretx pour une livraison prévue à la rentrée 2007. Ensuite viendront les équipements de Merville et de Grenade. Autant d'installations dont bénéficieront les Communes sans en supporter la totalité des dépenses.

D'autres directions seront prises par notre Communauté car nous ressentons bien les manques en matière d'équipements sportifs ou culturels. Mais, disons-nous bien qu'après avoir considérablement soulagé les finances de nos Communes depuis sa création, notre Communauté ne pourra pas longtemps renforcer ses actions sans un partage équitable des charges avec ses Communes membres. ■



## Office du Tourisme

### ● Espace HALLE ET ARTS

Attention les horaires d'ouverture de l'office changent pour la période hivernale (du 1<sup>er</sup> novembre au 31 mai) :

Ouvert du lundi au samedi  
de 9 h à 12 h 30 et de 14 h 00 à 17 h 30  
05.61.82.93.85

[officedetourisme.grenade@libertysurf.fr](mailto:officedetourisme.grenade@libertysurf.fr)

Voici les expositions prévues pour octobre, novembre et décembre à l'Espace Halle et Arts de l'Office de Tourisme.

OCTOBRE

« Rencontres d'Automne »

NOVEMBRE

Giannina Cumerlato *Acrylique, huile*

DECEMBRE

Louis Bidault *Aquarelle, acrylique, huile*

Les 10èmes  
RENCONTRES D'AUTOMNE  
Du 30 septembre  
au 30 octobre  
2006  
Expositions  
peintures  
sculptures

Espace HALLE ET ARTS  
Office de Tourisme Save et Garonne  
38 rue Victor Hugo  
33330 GRENADE SUR GARONNE  
Tel 05 61 82 93 85  
[officedetourisme.grenade@libertysurf.fr](mailto:officedetourisme.grenade@libertysurf.fr)

Horaires d'ouverture  
du mardi au samedi  
9h-12h30/14h30-18h30  
Le dimanche après midi  
14h30-18h30  
Fermé le 1er et le 8 octobre

## Grenad'Art

Grenad'Art est une manifestation d'ampleur sur l'art, qui a été organisée par l'Office de Tourisme de Save et Garonne du 3 au 10 septembre 2006.

Cette manifestation culturelle s'est décomposée en deux parties :

- un salon de peinture du 3 au 10 septembre à la salle des Fêtes de Grenade
- une animation-concours en centre ville intitulée « Les Peintres dans la ville » le dimanche 3 septembre

Ce concours de peinture, ouvert aux artistes de la région, professionnels ou amateurs, a attiré de nombreux visiteurs. Ils étaient motivés pour peindre notre Bastide et les vues étaient parfois surprenantes. Van Gogh disait « j'ai cherché à exprimer avec le rouge et le vert les terribles passions humaines ». Sans que la pensée du maître prenne valeur de consigne, c'est autour du thème contraste que se sont articulées les œuvres présentées. ■



Quelques œuvres exposées



Un peintre dans la ville



## Commémorations



M. J.-J. Apine et les représentants des anciens combattants à l'Appel du 18 juin



La cérémonie du 8 mai 1945

### ● Des Commémorations très suivies

Dimanche 30 avril était la journée nationale du souvenir et de la déportation. Pour les rescapés des camps comme pour les familles des déportés, l'essentiel est le souvenir et ce devoir de mémoire que les autorités perpétuent pour bâtir un avenir. Se souvenir du passé pour affirmer des valeurs constitue un espoir pour notre jeunesse.

La commémoration du 8 mai 1945 a vu également un grand rassemblement dont Madame Françoise Imbert, Députée de la 5<sup>e</sup> circonscription. Le cortège est parti de la Halle pour se rendre au monument aux morts. Pompiers, jeunes pompiers, gendarmes, élus, policiers municipaux, présidents d'associations défilaient en silence comme pour rendre hommage aux disparus. D'ailleurs, une minute de silence a été respectée pour honorer la mémoire des victimes civiles et militaires de ce conflit.

Les cérémonies du 18 juin (Appel du Général de Gaulle) et du 14 juillet ont été bien suivies ; ils étaient nombreux à se souvenir des hommes tombés sur les champs de batailles et du nécessaire rassemblement des forces pour garder ses racines. Les cortèges, précédés des porte-drapeaux, sont partis de la place Jean Moulin pour se rendre au monument aux morts. Le défilé du 14 juillet a été animé par le Réveil Mervillois. ■



La cérémonie des déportés

## Fête des confréries

### ● La Confrérie de la Saucisse

#### Le 8<sup>e</sup> chapitre

Les confréries étaient nombreuses pour cette fête qui s'est déroulée sous la halle le 21 mai. A 11 h 00, les confréries en habit de parade ont défilé en musique dans les rues de Grenade sous l'impulsion musicale de l'orchestre de P. Lebrun.

Dix impétrants ont été sacrés chevaliers, par le grand maître Christian Gayral, dont le Maire Adjoint, René Pech. Un vin d'honneur a été offert, par la Mairie, dans les jardins de l'Office de Tourisme. ■



Le défilé des confréries



## Inauguration

### ● Inauguration de la maison de retraite de Cadours

Le 9 juin dernier, de nombreux élus dont le Maire, J.-J. Apine, inauguraient la toute nouvelle maison de retraite de Cadours.

Cette cérémonie s'est déroulée en présence de M. Daubigny, Préfet de région, de M. Izard, Président du Conseil Général, et de nombreuses personnalités : Mme Imbert, Députée et Conseillère Régionale, Mme Gouze, Conseillère Générale et Adjoint au Maire, M. Julian, Maire et Conseiller Général du canton de Cadours et de nombreux Maires du canton de Grenade et de Cadours.

C'est avec une grande émotion que Madame Lebecq, Directrice de la maison de retraite, a fait visiter l'établissement aux officiels et aux invités.

Composée de deux ailes, l'une ouverte aux résidents les plus autonomes (une cinquantaine de lits) et la seconde réservée aux malades atteints de la maladie d'Alzheimer (une dizaine de lits), cette maison de retraite se révèle être claire, fonctionnelle, pratique et parfaitement intégrée dans le paysage cadoursien.



De gauche à droite : Mme Maurel (Maire d'Aussonne), Mme Gouze, Mme Lebecq, M. le Préfet, M. le Président du Conseil Général, Mme Imbert, M. Apine, M. Julian.

Dans son intervention, Madame Lebecq a longuement évoqué le travail commun réalisé entre la maison de retraite et la Mairie de Grenade, en la personne de J.-J. Apine.

Rappelant les désordres de chantier, elle a tenu à souligner la compréhension du promoteur Monné-Decroix qui a retardé celui sur Grenade jusqu'à la fin des difficultés cadoursiennes.

Pour clore cette cérémonie, le Président Pierre Izard, dans son allocution, a rappelé qu'il est de la responsabilité du Conseil Général de prendre en charge les personnes âgées (avec un budget de 470 millions d'euros). Ainsi depuis 2002, le Conseil Général a dû absorber l'accroissement des dépenses liées au vieillissement avec la mise en place de l'APA (Allocation Personnalisée à l'Autonomie) et un surcoût de 39 millions d'euros.

Il a souligné le bien-fondé de la réalisation d'établissements à visage humain. ■



## Retraite

### ● Départ en retraite

Le 5 juillet, Monsieur le Maire a tenu à honorer, pour leur parcours au service de la Mairie : Nicole Rossoni, Wanda Daminato et Claude Rouhaud. Ces trois agents partent à la retraite, à cette occasion, J.-J. Apine les a remerciés pour les actions qu'ils ont menées au quotidien et les services qu'ils ont rendus à la population de Grenade.

Il a retracé leur carrière au service des écoles pour Mesdames Rossoni et Daminato et des espaces verts pour Monsieur Rouhaud. ■



## Fêtes et manifestations

### ● Fête de la musique

Une très belle soirée sous la halle organisée par le Comité d'Animation des Fêtes de Grenade.

Le mercredi 21 juin, la musique a vibré dans la Bastide, sous la Halle et dans les quartiers de Grenade. Après la prestation de la batucada, très applaudie, vint le temps de nombreuses démonstrations : fitness par Body Harmony, théâtre d'impro, rock par le Rock'n Roll Company, art floral ; tout cela au foyer rural.

Ensuite différents groupes de musique se sont produits sous la Halle et jusque tard dans la nuit : Jazzmagnac, Oscar Latin et Staffylorock et ceci pour la plus grande joie des amoureux de la musique. ■



La salle Body Harmony a proposé, pour la fête de la musique, un programme collectif.

### ● Fêtes des écoles

Vendredi 9 juin, la kermesse de l'école maternelle Bastide a bien eu lieu dans la cour de l'école. Au programme, vente de pâtisseries, de fleurs en papier réalisées par les enfants, de livres, le tout au profit bien sûr des enfants.

La kermesse est une tradition de fin d'année et cette année encore enfants et enseignants ont accueilli les parents pour une rencontre au sein de l'école.

Les différentes kermesses du 23 juin ont fait sensation : pas moins de huit points jeux ; fusée à eau, pêche à la ligne, toboggan, foot main et pied, etc. Ainsi que de nombreux spectacles. ■





## Fêtes et manifestations

### ● Le 13 juillet

Le marché de nuit, organisé par le Comité d'Animation des Fêtes de Grenade, a rassemblé bon nombre de commerçants et d'exposants, ainsi que de nombreux visiteurs. Ce fut, aux dires de nombreux Grenadains, un beau moment de découvertes et de trésors.

Quant à la caserne des pompiers, elle était transformée en salle de bal pour accueillir les danseuses brésiliennes de Maxime Lewis. Chaud, il faisait chaud dans les chaumières mais aussi sur le macadam de danse de la caserne ; car ces ravissantes brésiliennes, quelque peu dénudées, ont mis le feu à cette soirée très réussie. ■



Le marché de nuit

Les danseuses brésiliennes

### ● 31 notes d'été

#### Compagnie Vendaval et... Compagnie Brazko

Lundi 31 juillet 2006

Ce spectacle chorégraphique a tenu toutes ses promesses et pas moins de 300 personnes se sont assises sous la halle pour assister au concert.

Cette compagnie nous abreuve d'histoires les plus simples, chantées avec charme et envoûtement.

Cette compagnie est originaire d'Espagne (Granada) où les quatre interprètes travaillaient ensemble. Sensible à une ouverture de la danse vers des publics différents, Vendaval joue aussi bien dans des théâtres que dans la rue. Elle défend une danse qui prend en compte la sensibilité de chacune de ses interprètes, une danse qui vient du cœur, du ventre et de l'esprit, généreuse. Sa première création « Raconte-Moi » est une autobiophiedansée sur échafaudage qui mêle la danse, l'acrobatie, le théâtre, le chant et le rythme.

La compagnie Brazko est née de la rencontre de Béatriz Salmeron Martin, Pascal Thibaud et Samuel Geffroy. Deux voix, deux guitares et trois percussions pour une musique généreuse, savant mélange de rythmes flamencos et de complaintes fados. Une musique chaleureuse, des mélodies touchantes d'émotions et de passions. ■



La Compagnie Vendaval





## Fêtes et manifestations

### ● Les fêtes du 15 août

#### Encore des fêtes réussies

Le Comité d'Animation des Fêtes de Grenade peut être enchanté des fêtes locales. Ce fut pendant 4 jours une belle réussite. Le temps était de la partie et beaucoup de personnes ont assisté à toutes les soirées. Ce sont André Lamy et la Compagnie Créole qui ont ouvert la fête. Par la suite des orchestres ont donné le rythme : celui de R. Hidiar pour nos aînés, le groupe Variété Rock. Le concours de pétanque, le concours de pêche, le marché de nuit, le vide-grenier, le spectacle pyrotechnique, le grand prix de Grenade à l'hippodrome ont constitué les événements marquants de ces fêtes. Le Comité d'Animation des Fêtes vous donne rendez-vous l'année prochaine. ■



Le marché de nuit



Le concours de pêche



La batucada

Le vide-grenier



L'orchestre R. Hidiar



## Ça s'est passé à Grenade

### ● Le tennis entre tombola et fête du club

Le 20 mai, le tennis club de Grenade a organisé sa première tombola. De nombreux lots ont été gagnés dont un lecteur DVD, un appareil photo numérique, des raquettes de tennis, des lecteurs MP3, et bien d'autres lots offerts par les commerçants de Grenade.



La remise des récompenses



Les finalistes du tournoi homme

Enfants et moniteurs ont été récompensés de leur travail de préparation par la présence de parents tout au long de la journée qui n'ont pas tari d'éloges.

Le samedi 1<sup>er</sup> juillet, le tennis club de Grenade a clos sa saison par sa traditionnelle fête du tennis.

L'école de tennis a effectué son tournoi, lequel a été le théâtre de belles oppositions : il faut dire que le bilan de l'année est très positif concernant le nombre d'adhérents enfants, en constante augmentation. Projet est fait de constituer une équipe espoir.

Quant à la compétition adulte, deux tableaux étaient au programme : le tableau des non

classés et celui des classés. Les non classés pouvaient accéder au tableau des classés, ce qui donna lieu à des rencontres très disputées.

Le tournoi fut clôturé par un apéritif, lequel fut précédé de la remise des récompenses où chaque enfant est reparti avec au moins avec une médaille, quelle que soit sa place. ■

La tombola



### ● Le petit train

#### L'envers du décor

Il faut une bonne année pour préparer la saison du « petit train ». Cette manifestation mobilise l'énergie de tous les adhérents. « Cette solidarité, c'est l'image de l'association, et, son succès dépend d'elle et des subventions de la Mairie », explique M. Chevalier, président de l'association. Au cours de l'été, les dimanches de « petit train », les adhérents se mobilisent à temps plein ; bref on l'aura compris, cette manifestation est avant tout l'œuvre d'une équipe soudée. ■



Une équipe soudée





Les finalistes du tournoi homme

La remise des récompenses en compagnie du Maire adjoint, Y. Rosello



## ● Tournoi de football des 29 et 30 avril

### Un bon cru

Le tournoi du Grenade Football Club a été une belle fête. Plus de 250 participants sont venus de 13 clubs différents. Cette année, les responsables du club avaient décidé de doter chaque catégorie d'un challenge, remis en jeu chaque année. Les débutants de Grenade ont, comme l'année passée, brillé par leur prestation. Signalons les bons comportements des équipes de Grenade qui ont fini aux places d'honneur. ■

## ● Tournoi de rugby du 20 mai

L'école de rugby a organisé, le 20 mai, au stade J.-M. Fages son tournoi de jeunes. Vous avez pu voir évoluer les écoles de Cahors, Seilh, St-Gaudens, Colomiers, Muret, Luzech, Montaudran et bien sûr Grenade. Les différentes équipes de Grenade ont bien figuré et ont raflé la plupart des trophées. ■

## ● Journées portes ouvertes au centre nautique

### Baptême de leur nouveau bateau

Le cercle nautique de Grenade Castelnau a organisé, le 20 mai dernier, une journée « portes ouvertes » qui a permis à de nombreux grenadains de participer à des initiations gratuites. Le cercle nautique a profité de cette journée pour baptiser son nouveau bateau, en présence de Madame M.-T. Gouze, Conseillère Générale et Maire Adjoint, de Messieurs J.M. Vizzini et Y. Rosello, Maires Adjoints, et du Maire de Castelnau-d'Estrétefonds.

Les bénévoles du club ont souhaité baptiser ce bateau du nom de l'ancien Conseiller Municipal de Castelnau, René Plautard.

Notons que ce nouveau bateau de compétition, qui ne pèse que 50 kilos a coûté 16 500 € et a été cofinancé par les municipalités de Grenade et de Castelnau-d'Estrétefonds, ainsi que par le Conseil Général. ■



M.-T. Gouze en compagnie du Maire d'Ondes et de J.-M. Vizzini



## ● Les fêtes du Grenade Sport

Le vendredi 23 juin, le Grenade Sport et une association montée pour la circonstance « les Tabin's » nous avaient concoctés un week-end de fin juin très audacieux pour faire la fête. Fort de ses nombreux adhérents, le Grenade Sport sait rassembler. Le week-end a commencé à la Nautique avec, honneur au foot, la retransmission du match suivi d'animations musicales.

La fête s'est poursuivie, le samedi, avec en toile de fond le grand tournoi, regroupant les plus petits comme les plus grands et de nombreux supporters venus encourager les sportifs.

Le dimanche, une messe a été dite, suivie d'une procession très appréciée.

Au final une méga fête ! ■



La procession

La soirée à la Nautique



## ● Concert des ateliers musicaux 23 juin 2006

Pour la première fois depuis la création des ateliers musicaux, les élèves nous ont proposé un spectacle très honorable par rapport à leur niveau.

Certains d'entre eux n'avaient jamais touché le moindre instrument quelques mois auparavant... Plus de 250 personnes ont assisté à ce concert, qui a duré plus de deux heures trente. Nos élèves se sont retrouvés à jouer dans des conditions de musicien professionnel.

Ils ont joué sur la grande scène de la salle des fêtes où se produisent d'habitude les plus grands groupes nationaux, voire internationaux, dans le cadre du festival Grenad'in, avec des conditions techniques à la hauteur de leur prestation.

Bien sûr comme tout spectacle qui se respecte un petit ennui technique est venu troubler le spectacle de nos plus petits, nous nous excusons auprès d'eux et de leurs parents.

Le contenu du spectacle fut un mélange de génération et de style différents. Du jazz aux musiques actuelles, plus de 90 élèves se sont succédé sur la scène pour notre plus grand plaisir...

Je tiens à remercier particulièrement le gros travail effectué par les élèves, le formidable investissement de nos intervenants Marion, Alain, Jean Pierre, Thierry, les deux Nicolas, Marc, Elise, Julien, Lionel, Pascal, merci à tous nos bénévoles et tous les partenaires et parents d'élèves qui nous soutiennent depuis le début de cette belle aventure... ■



# Les assos vous informent

## Multimusique

### ● Programmation Multimusique

#### Ateliers musicaux

- Ateliers musicaux
- Les ateliers musicaux (cours enfant/adulte tout style)
- Cours : éveil musical (à partir de 4 ans), guitare, piano, batterie, basse, saxo, chant à partir de 7 ans), chorale enfant (de 6 à 12 ans), ateliers de rythme (Batucada, percussion enfants et adultes à partir de 9 ans).
- Cours du 18 septembre 2006 au 18 juin 2007 (hors vacances scolaires)
- Ateliers pendant les vacances scolaires.
- L'école est ouverte du lundi au vendredi de 10 h 00 à 21 h 00 permanence bureau 10 h 00 à midi et 14 h 00 à 18 h 00 les mêmes jours.
- Les tarifs 2006/2007 facilités de paiement : paiements mensuels ou trimestriels des cours, adhésion annuelle : 15 €
- Forfait « découverte » 66 € (4 cours dans la même discipline sur 1 mois)
- Passeport culturel et sportif (PASS'Grenade) réduction de 10 % à 80 % sur les cours.

Renseignement au Point Information Jeunesse de Grenade.

Accès handicapés, possibilité d'inscription en cours d'année dans la limite des places disponibles.

#### Samedi 7 octobre : « Urban Show »

(Journée Cultures Urbaines : stages, démos, concerts). Quai de Garonne en partenariat avec « la tribu » et les associations de Grenade (renseignement à l'association).

#### Festival Grenad'in

6<sup>e</sup> édition du festival « Grenad'In » : le samedi 25 novembre 2006

#### Programmation :

**Oaistar** : Marseille / rock – membres des massilia sound systeme

**Tagada jones** : Rennes / punk hardcore

**K2r riddim** : Paris / reggae ragga

**Ketza** : Toulouse / heavy funk – anciennement ketzaco

**Vendredi 22 & 23 décembre** : « Le Père Noël fait son Show »

**Vendredi 22 décembre** : Wally (nouveau spectacle) au cinéma de grenade

**Samedi 23 décembre** : spectacle et village enfant à partir de 15 h 00

Pour la 6<sup>e</sup> édition, nouvelle formule : journée enfant salle des fêtes

Renseignement/inscription/réservation :

**Association MULTIMUSIQUE**  
1 quai de Garonne 31330 Grenade  
Téléphone : 05.62.79.23.93.

Mail :  
multimusique2@WANADOO.FR  
Site : www.multimusiques.com

## Tennis

### ● Grenade Tennis Club

#### La rentrée des petits en raquettes courtes

#### La reprise des grands en grandes pompes...

Enfin, les vacances sont finies et c'est le moment de mettre à profit nos bonnes résolutions de rentrée pour décider de faire du sport et pas n'importe lequel... le TENNIS.

**Tous à vos basquets, à vos balles et à vos raquettes...**

Toute l'équipe du Grenade Tennis Club vous accueille les samedis 9 et 16 septembre pour découvrir les nouvelles offres de l'année 2006/2007, plus de cours, plus d'animations, plus de compétitions.

La permanence, tant pour les adultes que pour les enfants se déroulera le samedi 9 septembre de 14 h à 16 h.

Le samedi 16 septembre, le Grenade Tennis Club vous offre des cours d'essai gratuits ouverts à tous :

– pour les adultes (débutants à confirmés) : de 9 h à 11 h

– pour les enfants :

- de 4 à 7 ans : de 13 h 30 à 14 h 30
- de 8 à 12 ans : de 14 h 30 à 16 h
- de 13 à 18 ans : de 16 h à 17 h 30.

Venez nombreux au club house du tennis (derrière le stadium, à côté des terrains de rugby) pour vous essayer au tennis ! ■

## Déplacements

### ● La Navette Concert

#### Sortir de son village, rompre avec l'isolement

Il s'agit d'un minibus de 9 places qui va permettre à des adolescents n'ayant pas la possibilité ou l'autorisation de se déplacer seuls, d'accéder facilement et à moindre coût aux diverses manifestations culturelles ayant lieu dans les environs (environ 40 km). Le second atout de cette action est d'éviter les risques liés aux deux roues qu'ils utilisent et de rassurer les parents sachant leurs enfants encadrés par les responsables de

notre association. Les adultes pourront également bénéficier de cette navette en fonction des places disponibles, les adolescents étant prioritaires dans cette démarche.

#### Rendre accessible la pratique musicale

Ce projet a fait suite au constat d'inaccessibilité de la pratique musicale pour certains enfants. Nous souhaitons donc mettre en place une navette pour aller chercher ces enfants, les prendre en charge sur le trajet et les ramener chez eux

après les cours. Cela permet à la fois aux enfants de participer à une activité extrascolaire et de rassurer les parents en prenant leurs enfants sous notre responsabilité. ■





## Danses

### ● Rock'n'roll Company

Domi et André vous proposent des cours collectifs de Rock pour débutants, avancés, confirmés et super-confirmés les mardis et les jeudis à partir de 19 h.

Païement au trimestre.

#### TOUT NOUVEAU!

#### Cours de SALSA le jeudi à 21 h 15.

Païement au trimestre.

Possibilité de se procurer une carte d'adhérent : 15,50€ (valable l'année)

Contact au 05 62 79 30 77

Lieu des cours : cantine de l'ancien collège (face à la mairie)

En plus, Domi et André vous invitent à de grandes soirées tout au long de l'année pour tous ceux qui aiment écouter de la bonne musique et danser dans une ambiance sympathique et chaleureuse :

#### Soirée d'ouverture le 23 septembre

puis les 14 octobre, 11 novembre, 9 décembre, 6 janvier,  
3 février, 3 mars, 31 mars et 26 mai.

Domi et André vous permettent également de compléter votre apprentissage par des stages de danses de salon (cha-cha, tango, valse et salsa) qui se déroulent sur un week-end ; et vous convient à une boum d'entraînement à la fin de chaque trimestre (autour d'un buffet). ■



### ● Association Attitudes

2 impasse des Lauriers - 31330 Grenade  
Tél. 05.61.82.87.50

Renseignements cours de danse :  
Tél. 06.10.87.51.04

#### Elles ont atteint le niveau national !

L'Association Attitudes qui dispense des cours de ModernJazz à Grenade depuis 1997 a participé cette année aux concours de la Fédération Française de Danse.

Les objectifs de la Fédération sont, par le biais de concours, de permettre aux différents groupes engagés de se produire dans de très bonnes conditions scéniques dans un esprit d'émulation et d'échanges ainsi que d'entreprendre une action didactique grâce aux conseils des membres du jury composé de danseurs, chorégraphes et spécialistes de la danse. Les sélections sont faites au niveau départemental, puis régional et enfin national.

C'est ainsi que le groupe « Ados » sur une chorégraphie de Tania Martin, leur professeur, a réussi à franchir les étapes des Départementales au Théâtre Altigone de Saint-Orens, des Régionales au Palais de Congrès de Béziers pour être qualifié pour les Nationales et les Championnats de

France des Rencontres Chorégraphiques au Centre Athanor de Montluçon.

Un autre objectif de ces concours est de favoriser la découverte de nouveaux talents. C'est ainsi que Camille Martin dans la catégorie « Jeunes Adultes » de l'Association Attitudes a été nommée Jeune Espoir de la Danse et fera partie du Groupe France

Espoir de la Fédération Française de Danse. Elle devra suivre des stages de perfectionnement au C.R.E.P.S. de Montpellier et préparera avec ses autres camarades nommés une « création » que le Groupe France Espoir présentera lors de diverses manifestations de la Fédération. Tous les membres du bureau de l'Association Attitudes, Nelly Dobremetz (prési-

## ASSOCIATION ATTITUDES



Debouts de gauche à droite : Léa Montégut, Laure Lacroix, Marie Alméras, Pauline Minard – Assises de gauche à droite : Alix Serventi, Mathilda Petit

dente), Catherine Serventi (trésorière), Emilie Gordo (secrétaire) et Martine Gui (vice-présidente) sont heureuses d'avoir rempli avec brio, ces objectifs fédéraux.

L'Association Attitudes reprendra ses cours dès le 11 septembre prochain et pense déjà à son Gala de Fin d'Année. Pour tout renseignement vous pouvez nous contacter au 06.10.87.51.04. ■

## Gym



### ● Gymnastique volontaire de grenade

#### Rentrée 2006-2007

La rentrée est bien là, les motivations pour cette année aussi...

N'attendez plus, venez nous rejoindre pour maintenir ou retrouver votre forme, entretenir vos muscles, votre équilibre, votre mémoire... mais aussi évacuer le stress de tous les jours.

Six animateurs diplômés vous offrent leurs services pour répondre aux attentes de toute la famille (enfant, adolescent, adulte, senior).

Les tranches horaires sont diverses (matin, après-midi et soirée).

Pour tous renseignements vous pouvez nous joindre :

Granier Catherine – 05.61.82.87.24

Plautard Nelly – 05.61.35.18.50

## Loisirs nautiques



### ● Cercle Nautique de Grenade et Castelnau-d'Estrétefonds

La saison 2006/2007 du Cercle Nautique a débuté par la journée « Portes ouvertes » le dimanche 10 septembre 2006, qui permet chaque année aux personnes intéressées de s'initier à ce sport de plein air.

Cependant, les amateurs qui seraient passés à côté de cette journée, sont toujours à temps de venir profiter d'une initiation gratuite à l'aviron aux heures d'ouverture du club.

Les horaires du club pour cette nouvelle saison sont les suivants :

Les mercredis de 14 h à 18 h – les samedis de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h – les dimanches de 10 h à 12 h.

Pour tous renseignements complémentaires souhaités, vous pouvez contacter M. Romain LASTAPIS au 06 03 54 92 85.

## Jeux de cartes

### ● Bridge scolaire : quel succès !

Le mercredi 10 juin 2006 les élèves du Collège de Grenade ont disputé la finale régionale de bridge à Labège : deux paires se sont qualifiées pour la finale nationale à Paris !

Le 31 juin ce sont les élèves de CM2 de l'école J.-C. Gouze qui ont participé à un tournoi à Labège : ils

ont eu un comportement exemplaire et ont tous terminé en tête du tournoi !

Le samedi 26 juin, le bridge club de Grenade recevait les enfants bridgeurs ainsi que leurs parents, frères et sœurs.

Après vingt minutes d'explications pour les parents novices (les enfants se montrèrent d'excellents pédagogues), parents et enfants se sont « affrontés » dans un tournoi (9 tables) avec une application qui faisait plaisir à voir.

Tout ce monde ainsi que les initiateurs présents, se sont retrouvés à la salle des fêtes devant un copieux buffet offert par le Comité des Pyrénées.



Il est certain que ce samedi, il s'est « passé des choses », que le bridge a été perçu différemment et que les parents sont repartis aussi enthousiastes que leurs enfants. Cette expérience est positive car des « bridgeurs en herbe » sont nés...

A renouveler.

Nous tenons à remercier particulièrement Mme Gouze, Conseillère Générale, M. Vizzini, Maire adjoint chargé des sports et de la culture ainsi que Claude Bacha, Président du club de Grenade et Animateur Pédagogique Régional, avec toute son équipe. ■



## Volley

### ● Grenade Volley-ball

	Matches à domicile
<b>Dates</b>	<b>N3 féminine</b>
samedi 23 septembre 2006	GRUISSAN – 20 h 30
dimanche 1 octobre 2006	ANGLET – 15 h 00
samedi 7 octobre 2006	LATTES – 17 h 00
samedi 14 octobre 2006	MURET – 20 h 30
samedi 21 octobre 2006	JURANÇON – 20 h 30
samedi 4 novembre 2006	GER – 20 h 30
dimanche 19 novembre 2006	ORTHE – 15 h 00
dimanche 26 novembre 2006	LE CRES – 15 h 00
samedi 9 décembre 2006	CADALEN – 20 h 30
samedi 16 décembre 2006	AIRE-SUR-ADOUR – 20 h 30

## Judo

### ● Judo Club de Grenade

Les saisons se suivent... mais ne se ressemblent pas. Cette année le Judo Club, fidèle à ses valeurs du code moral, a impliqué un peu plus ses élèves et leurs parents. Car un des objectifs pour les prochaines saisons sera d'organiser comme antan la Coupe de Grenade. Le sport étant devenu aujourd'hui beaucoup plus structuré et contraignant (notamment pour la protection des élèves toujours plus jeunes), la mise en pratique nécessite l'appui d'un corps arbitral bien préparé. La politique du club est donc certes de privilégier la voie de la formation au judo et aux valeurs, mais aussi la préparation des jeunes arbitres et enfin, d'assurer la convivialité nécessaire entre les élèves, les parents et les dirigeants. Ce sont les conditions préalables, qui une fois réunies nous permettrons d'amener à bien une grande fête du Judo pour Grenade et les communes environnantes. Félicitations à tous, mamans, papas, petits et grands judokas pour cette belle saison 2005/2006.

Mention spéciale pour les vainqueurs des divers challenges :  
**Challenge du respect** : Goize Mélanie, Garcia Morgan, Huillet Thomas, Cacciola Maël

**Challenge du Fair-Play** : Geddi Younes, Gilabert Xavier, Martinet Florent.

Nouveautés : pour pimenter 2006/2007 le Judo club assurera un cours de Jujitsu (self défense) accessible à tous.

Contacts : 05 62 79 07 36 ou 05 61 82 62 10.



## Boxe française

### ● Grenade Boxing Club



#### Grenade Boxing Club

5 rue Roquemaurel - 31330 Grenade-sur-Garonne  
 Tél. : 05.62.79.35.38 – 06.88.48.47.46  
<http://grenadeboxingclub.free.fr>

#### Lieux et horaires d'entraînements

LUNDI	19 h 00 - 20 h 30	Adultes	Salle bleue (Ancien Collège)
MARDI	19 h 15 - 20 h 45	Jeunes (11-15 ans)	Salle bleue (Ancien Collège)
MERCREDI	17 h 30 - 19 h 00	Enfants (6-10 ans)	La Buchère (ONDES)
	19 h 15 - 21 h 00	Adultes	Salle bleue (Ancien Collège)

#### Tarifs

COTISATIONS	FORFAIT ANNUEL
Enfants (06-10 ans)	100 €
Jeunes (11-16 ans)	100 €
Adultes 1 séance / semaine	100 €
Adultes 2 séances / semaine	150 €

**Pas d'entraînement durant les périodes de congés scolaires, sauf avis préalable du moniteur.**

- Ces tarifs sont hors licence fédérale.
- La licence : Enfants / Jeunes 14 €  
Adultes 28 €
- **Certificat médical** d'aptitude à la pratique de la Savate Boxe Française **obligatoire** dès la première séance.
- Le club pratique un tarif adapté : 2 personnes de la même famille 15 %, chômeurs 10 %, passeport sportif.
- Les entraînements sont assurés par un éducateur sportif breveté d'état (B.E.E.S. 1<sup>er</sup> degré) et par 2 initiateurs fédéraux.
- Pour confirmer votre choix, la première séance vous est offerte.
- Au début le prêt des gants est assuré par le club. ■

## Sophrologie

### ● Sophrologie Adultes

**Reprise des séances le 20 septembre 2006**

Salle 5 bis Ancien Collège - 19h

Par la relaxation, la respiration et la visualisation, la sophrologie permet de prendre conscience de son corps et de ses sensations, d'éliminer les tensions physiques, psychiques, les pensées négatives et permet de mettre en place une attitude positive face à la vie.

Séance d'essai offerte pour les nouveaux élèves.

Contacts : **Martine Zocca** – 06.17.80.58.16

Sophrologue master spécialiste (Méthode Caycedo), master en psychologie.

## Chant

### ● MUSICA Chœur mixte

**Si vous aimez chanter rejoignez-nous !**

Aucune formation musicale n'est demandée.

Une bonne oreille, l'envie de partager le goût du chant et de la musique suffisent.

Un programme varié, de la Renaissance à nos jours devrait satisfaire chacun de vous de 7 à 77 ans et plus !!!

Contactez très vite, de préférence le soir :

**Mme Barthère** au 05.61.82.65.23

**Mme Bourzeaud** au 05.61.82.77.50

## Paroisse

### ● Les Amis de Notre-Dame de Grenade

**Connaissez-vous l'Association « Les Amis de Notre-Dame de Grenade » ?**

Elle a plusieurs buts :

- Collecter des fonds pour ensuite entreprendre des travaux de valeur de notre église.
- Inciter les pouvoirs publics à effectuer les gros travaux de restauration indispensables.
- Promouvoir l'édifice par des visites et des animations.

**A son actif :**

- Restauration et remise en place du chemin de Croix (14 panneaux de terre cuite du 19<sup>e</sup> siècle).
- Restauration de deux statues en bois doré du 17<sup>e</sup> siècle (St Jean et Ste Marie-Madeleine).

- Dorure à l'or fin des six chandeliers du Maître-autel.
- Participation à la restauration du jardin public de l'église.
- Eclairage d'un tableau sur la partie gauche de l'église.
- Restauration du tableau d'autel de l'ancienne chapelle St-Jacques, en vue de son exposition dans l'église.

**Nos projets :**

- Nettoyage et consolidation des huit lustres en bois doré du 18<sup>e</sup> siècle.

À cet effet, l'Association recrute des membres cotisants et ouvre une souscription pour continuer la mise en valeur de ces éléments phare de notre patrimoine communal.

**Président : J.-P. FERRER,**  
tél. 05.61.82.15.27

**Trésorier : M. ENARD,** tél. 05.61.82.65.78

### ● Paroisses de Grenade, Ondes, Saint-Caprais, Merville, Daux

**Les vacances sont finies, le catéchisme fait sa rentrée.**

Ouvert à tous les enfants de Grenade, Ondes, Saint-Caprais, Merville et Daux, baptisés ou non.

Les inscriptions seront prises tout le mois de septembre, les mardis, vendredis et samedis matin de 10h00 à 12h00 pour les niveaux CE1-CE2-CM1-CM2, au presbytère de Grenade (en face de l'Eglise).

**Renseignements :**

tél. : 05.61.82.15.27 ou 05.61.82.19.82  
pour Grenade

et 05.61.85.82.43 pour Merville.

## Échanges

### ● Association Echanges et Cultures

Une association à but non lucratif, régie par la loi 1901, animée par ceux qui ont envie de faire connaître ce qu'ils aiment en toute simplicité et en toute amitié.

**Ses activités :**

- Conférences (1 par mois); Ouverture d'un stand d'écrivain public le samedi matin sous la Halle; Cours de langues; Atelier d'écriture; Groupe de lecture; Remise à jour des connaissances; Rattrapage scolaire; Balades d'un jour; Voyages courts ou grands voyages; Séjours à l'étranger; Echanges, appariements pédagogiques: Projet « apprendre à Etre »

Ses activités sont ouvertes à tous : de 8 à 98 ans.

Non seulement pour « consommer » mais aussi pour « participer ».

**Une réunion d'information se tiendra le vendredi 6 octobre salle 5 de l'ancien collège de Grenade**  
**Vous êtes cordialement invités**  
**Venez nombreux !**

Vous pouvez aussi nous appeler à partir de 20h00 au 05.61.34.12.15



7<sup>e</sup> art

## ● Grenade Cinéma

Après le succès de la très conviviale nuit du cinéma qui clôturait la saison le 7 juillet, nous avons organisé le festival de cinéma en plein air « Festiciné » fin août, sur les communes de Larra, Daux, Le Burgaud et Saint-Caprais en partenariat avec les associations locales.

L'association du cinéma de Grenade a repris ses activités le 13 septembre et nous comptons sur votre venue au cinéma cette année encore afin de soutenir notre action. Vous pouvez découvrir nos programmes sur notre site (<http://grenadecinema.free.fr>) ou le retirer à la porte du cinéma et à l'office de tourisme.

Cette année, une nouveauté : Les Ateliers Ciné en partenariat avec l'association « Le p'tit gibus ». Ces ateliers ont lieu à raison d'une heure tous les mercredis pour les enfants à partir de 8 ans et de deux heures un samedi sur deux pour les adultes. Ils vous



feront découvrir l'univers du cinéma, de la théorie à la pratique, et déboucheront sur la réalisation d'un court-métrage. Pour les inscriptions et les renseignements, contac-

tez Julie Perrut au 06.61.78.09.32, rendez-vous sur le site [www.ptit-gibus.com](http://www.ptit-gibus.com) ou venez chercher les fiches d'inscription au cinéma lors des projections. ■

## Les assos de la ville de Grenade



### ● Associations sportives

#### GRENADE FOOTBALL CLUB

**M. Lionel METRAL**  
36 rue Castelbajac  
Tél. : 05.61.82.81.09  
Stade Carpenté : 05.61.82.30.87.

#### GRENADE-SPORTS

**M. Michel NUEVO** (06.18.69.28.53.)  
BP 36  
Ecole de Rugby : **Mme Annie MAZZER**  
Tél. : 06.09.78.07.76  
Stadium : 05.61.82.27.19

#### GRENADE VOLLEY BALL

**Mme Sandrine CEBRIAN**  
37 C rue René Teisseire

#### GRENADE TENNIS CLUB

**Mlle Delphine DAMINATO**  
3 rue d'Iéna  
Tél. : 06.75.66.70.00

#### JUDO CLUB DE GRENADE

**M. Patrick VALES**  
33, rue Roquemaurel  
Tél. : 05.62.79.07.36

#### GRENADE CYCLO SPORT

**M. Jean-Paul LARRIERU**  
41 bis rue Pérignon  
Tél. : 05.61.82.60.30. (B)  
05.61.82.62.10. (D)

#### LES PIGNONS VOYAGEURS (VTT)

**M. Wilfrid TOURET**  
58 rue des Pyrénées  
Tél. : 05.62.79.31.11.

#### MOTO CLUB DE GRENADE

**M. Jean-Louis DARNAUD**  
4 rue de la Jouclane  
Tél. : 05.62.79.32.37.(D) 05.61.82.61.61. (T)

#### GRENADE TEAM VTT

**M. Thierry LIBERGE**  
Lieu dit Engarres  
Tél. : 05.61.82.60.32 ou 06.75.55.90.38.

#### CERCLE NAUTIQUE Grenade-Castelnaud

**M. Romain LASTAPIS** (06.03.54.92.85)  
Chemin du Canal  
31620 CASTELNAU D'ESTRETEFONDS  
Trésorière : Mme BERTA (05.61.35.13.54)

#### GRENADE ROLLER SKATING

**M. Louis PUJOS**  
30 rue Hoche  
Tél. : 05.62.79.16.91 (Bureau)  
05.62.79.30.19. ou 06.10.80.12.27

#### SAVATE BOXE FRANCAISE

**M. Jérôme FABRIS**  
Tél. : 06.07.37.59.18  
Secrétaire : Mlle Christelle ROZEK  
35 rue Roquemaurel  
Tél. : 06.88.48.47.46  
<http://grenadeboxingclub.free.fr>

#### BADMINTON CLUB GRENADAIN

**M. Jean-Jacques ORTIN**  
4 rue de Fontaine  
Tél. : 05.61.82.64.96  
<http://grenadebad.free.fr>

#### EVANESCENCE (Taï Chi)

**M. José PEIXOTO**  
Professeur : M. Michel CABARET  
3 rue Claudius Rougenet  
31500 TOULOUSE  
Tél. : 05.62.47.04.40

#### CLUB CYCLO DE SAINT-CAPRAIS

**M. Didier GLEYZES**  
27 chemin de Gagnac  
31790 SAINT-JORY  
Tél. : 05.61.35.58.63

#### FOOT PLAISIR

**M. Abbes AÏT MIMOUNE**  
Tél. : 06.25.74.61.74  
26 rue Métairie Foch  
Yannick CAPELLO (06.89.48.68.66)

#### LA PETANQUE JOYEUSE

**M. Bernard CHAUBET**  
9 rue des Pyrénées  
Tél. : 05.61.82.71.63

#### DETENTE ABSOLUE (Sophrologie)

**Mme Martine ZOCCA**  
34 rue Kléber  
Tél. : 06.17.80.58.16

## ● Associations à caractère sportif

### PECHE

**M. Robert COMMAILLE**

16 rue de la Jouclane  
Tél. : 05.61.82.88.25

### CHASSE (ACCA)

**M. Armand FOURTANET**

Route de Montaigut  
Tél. : 05.61.82.77.77

### GYMNASTIQUE VOLONTAIRE

**Mme Nelly PLAUTARD**

46, rue du Capech  
31620 CASTELNAU D'ESTRETEFONDS

### ENFILE TES BASKETS

**M. Yves AÏZA**

Chez M. Serge BERAUD  
31 rue de la Jouclane  
Tél. : 05.62.79.52.04

### LA GARROCHA

**M. Gérard TOSQUES**

20 chemin du Pont du Diable

### ATTITUDES (Danse)

**Mme Nelly DOBREMETZ**

2 Impasse des Lauriers  
Tél. : 05.61.82.87.50.  
Tania Martin : 05.61.82.38.80.

### ROCK'N ROLL COMPANY

**M. André TOPPAN**

18, lot. Les Terrasses de Grenade  
Tél. : 05.62.79.30.77.

### LES VARAP'TOUT 31

**M. Jean-Charles TOME**

26, rue Hoche  
Tél. : 06.84.97.31.85

## ● Association à but social et humanitaire

### COMITE DE JUMELAGE GRENADE ISTRANA

**M. Serge NADALIN**

21 avenue de Gascogne  
Tél. : 05.61.82.74.75

### ANCIENS COMBATTANTS

**M. Yves DUBUT**

14 rue du 19 Mars 62  
Tél. : 05.61.82.95.34

### VIE LIBRE

**M. ROQUES**

Impasse du Lauragais  
31150 BRUGUIERES

### CLUB AMBIANCE (UNRPA)

**Mme Annie PRAX**

Chemin Bordevieille  
31330 LARRA  
Tél. : 05.61.82.39.04.

### FNACA

**M. Gilbert ESPINASSE**

31330 LAUNAC  
Tél. : 05.61.85.47.10

### DONNEUR DE SANG

**M. Jacques LAPORTE**

Route de Launac  
Tél. : 05.61.82.75.71

### VISITEUR DE MALADES

**Mme FARRE**

146 Route de Grenade  
31700 BLAGNAC

### ADMR

**M. Jean-Claude ROUZIE**

43 rue de la Jouclane  
Tél. : 05.61.82.81.12

## ● Divers

### ACTIF / INTERACTIF

**Mme Elisabeth PAIN**

Avenue Lazare Carnot  
Tél. : 05.61.82.93.89

### ASSOCIATION CRECHE CITRONELLE

**Mme Sandrine LAURENT**

11 bis rue Belfort  
Tél. : 05.61.82.18.90 (crèche)

### PARENTS D'ELEVES FCPE

**M. Christian MARCONIS**

7 rue des Pyrénées  
Tél. : 05.61.82.70.21

### PARENTS D'ELEVES FCPE du Collège

**Mme Isabelle RENAUD**

Engarres  
Tél. : 05.62.79.44.17

### APEL SAINTE-MARTHE

**Mme Nathalie BOUE**

Ecole Sainte-Marthe  
66 rue de la République  
Tél. : 05.61.82.11.71

### CONFRERIE DE LA SAUCISSE

**M. Christian GAYRAL**

1 rue du 19 Mars  
Tél. : 05.61.82.67.65

### COMITE DE BASSIN D'EMPLOI DU NORD TOULOUSAIN

**M. Pierre SANCHEZ**

rue des Pyrénées  
Tél. : 05.62.79.17.39

### LES JEUNES SAPEURS POMPIERS

**M. Eric FOUGA**

Caserne Jean LONGAGNE  
Allées Sébastopol

### AMICALE DES ARTISANS

**Mme Anne-Lise PICHERIT**

Chemin de la Beauté

### ASSOCIATION DES COMMERÇANTS

**M. Pierre GEORGEL**

60 rue de la République  
Tél. : 05.61.82.61.78

### PYRENEES VERSANT SUD

**M. Luc NORMAND**

64 rue des Pyrénées

### LE CLIN D'ŒIL DU CITOYEN

**M. Michel MAHIEUX**

2 rue du Rouanel - 31330 SAINT-CAPRAIS  
Tél. : 05.61.35.86.68

### G.N.A.C.

**M. Jérôme VIEILLEFOSSE**

Les Bouères Hautes

### MARCHE GRENAIDAIN

**M. MULTIGNIER**

Mairie de Grenade  
Avenue Lazare Carnot

## ● Associations culturelles

### OFFICE DE TOURISME INTERCOMMUNAL

**M. André ROCACHER**

38 rue Victor Hugo  
Tél. : 05.61.82.93.85 - Fax : 05.61.82.84.41

### COMITE D'ANIMATION DE GRENADE

**M. Francis BOST**

91 rue Roquemaurel  
Tél. : 06.09.08.36.54

### FOYER RURAL DE GRENADE

**M. André GONCEAU**

rue Victor Hugo  
Tél. : 05.61.82.69.65

### FOYER DE SAINT-CAPRAIS

**M. Dominique ROQUES**

21 rue du Rouanel  
31330 SAINT-CAPRAIS  
Tél. : 05.61.74.93.81

### GRENADE CINEMA

**M. Jacques ALLENDE**

34 bis rue Roquemaurel  
Tél. : 05.61.82.44.85 (cinéma)

### ECHANGES ET CULTURES

**M. Bernard LOURMAN**

41 bis, allées Sébastopol  
Tél. : 05.61.54.26.86

### CHORALE MUSICA

**Mme Marie-Paule BOURZEAUD**

16 rue René Teisseire  
Tél. : 05.61.82.77.50

### NEW DAY

**M. Julien BOMPA**

62, rue Wagram  
Tél. : 05.61.82.20.30

### HIER

**Chez Mme Monique LECOEUR**

Route de Larra  
Tél. : 05.61.82.67.82  
(Président : M. Jean-Louis FRAPECH)

### LES AMIS DE NOTRE DAME

**M. Jean-Paul FERRER**

48 rue Roquemaurel  
Tél. : 05.61.82.15.27 (D)  
Tél. : 05.61.82.61.23 (T)

### GRENAGRAM

**Mme Mireille RIBES**

6 rue de Larroque  
Tél. : 05.61.82.47.35

### CLUB DE BRIDGE

**M. Claude BACHA**

1 impasse du Parc  
Tél. : 05.61.82.84.06

### LE PETIT TRAIN DE GRENADE

**M. Daniel CHEVALIER**

27 rue Gambetta  
Tél. : 05.61.82.71.70

### MULTIMUSIQUE

**Mlle Hélène TOMAS MIRAILLES**

1 auai de Garonne  
Tél. : 05.62.79.23.93 - 06.11.59.33.92

### LO LUQUET OCCITAN

**Mme Alice RASCAGNERES**

17 rue Hoche  
Tél. : 05.61.82.61.73



## Octobre

- **Octobre**  
Les 10<sup>e</sup> Rencontres d'automne  
→ **Espace Halle et Arts**  
Office de Tourisme Save et Garonne
- **Samedi 07 octobre**  
Urban Show-Journée  
Cultures Urbaines  
→ **Quai de Garonne**  
Multimusique
- **Dimanche 8 octobre**  
Vide grenier  
→ **Sous la halle**  
Comité d'animation des fêtes
- **Samedi 14 octobre**  
Soirée du Rock'n'roll  
→ **Salle des Fêtes**  
Rock'n'roll Company
- **20 octobre à 21h 00**  
« Jazz sur son 31 »  
Concert de Thomas DUTRONC  
→ **Salle des fêtes de Grenade**  
Renseignements et réservations :  
Office de Tourisme à Grenade.
- **Samedi 21 octobre**  
Foire de la Saint-Luc  
→ **Rues de Grenade**  
Mairie
- **Samedi 21 octobre**  
Halloween au tennis  
→ **Club house du tennis**  
Grenade tennis club
- **Vendredi 27 octobre à 21 h 00**  
Veillée Occitane  
→ **Cantine de l'ancien collège**  
« Lo Luquet occitan »

## Novembre

- **Novembre**  
Exposition Giannina Cumerlato  
→ **Espace Halle et arts**  
Office de Tourisme Save et Garonne
- **samedi 4 novembre**  
Remise de trophées Midi-Pyrénées.  
Grenade Roller Skating
- **Dimanche 5 novembre**  
Bal  
→ **Salle des Fêtes**  
Club Ambiance
- **Samedi 11 novembre**  
Soirée du Rock'n'roll  
→ **Salle des Fêtes**  
Rock'n'roll Company

## - FOIRE DE LA SAINT-LUC - INTERDICTION DE STATIONNER

La prochaine foire de la Saint-Luc aura lieu le samedi 21 octobre, et avec elle, de nombreux exposants vont s'installer.

En conséquence, les rues et parkings ci-dessous seront interdits à la circulation comme au stationnement.

Nous invitons donc les riverains à prendre leurs dispositions pour libérer ces voies et places et à stationner leurs véhicules hors du site.

Nous rappelons que les voitures peuvent être stationnées sur les parkings périphériques (quai de Garonne, cours Valmy, et allées Alsace-Lorraine côtés Mairie).

Pour des raisons de sécurité, des barrières seront mises en place dans les portions de rues donnant accès direct au site assurant ainsi des voies réservées aux véhicules de secours.

Les exposants seront installés rue Gambetta, rue de la République (de la Halle au quai

de Garonne), place Jean-Moulin et allées Alsace-Lorraine.

**Horaires et rues concernées par l'arrêté de circulation de la foire de la Saint-Luc :**

**Samedi 21 octobre 2006  
de 4 h 00 à 22 h 30**

**RUE GAMBETTA**  
sur la totalité entre  
les allées Alsace-Lorraine  
et les allées Sébastopol

**RUE DE LA REPUBLIQUE**  
entre la rue Gambetta  
et le quai de Garonne.

**Cet arrêté de circulation s'applique également du vendredi 20 octobre 12 h 00 au samedi 21 octobre 22 h 30 pour les allées Alsace-Lorraine : parking côté ancienne gendarmerie.**

- **Samedi 11 et 18 novembre**  
Bal  
→ **Salle des Fêtes**  
Comité d'Animation des Fêtes
- **samedi 25 novembre**  
Festival Grenad'in  
→ **Salle des fêtes**  
Multimusique
- **Dimanche 12 novembre**  
Foire à la Brocante  
→ **Sous la Halle**  
Association des brocanteurs  
du Tarn et Garonne

## Décembre

- **Décembre**  
Exposition Louis Bidault  
→ **Espace Halle et arts**  
Office de Tourisme Save et Garonne
- **Vendredi 1<sup>er</sup> décembre**  
Réception pour les nouveaux arrivants  
→ **Salle des fêtes**  
Mairie
- **Dimanche 3 décembre**  
Bal  
→ **Salle des Fêtes**  
Club Ambiance
- **Samedi 9 décembre**  
Soirée du Rock'n'roll  
→ **Salle des Fêtes**  
Rock'n'roll Company
- **Samedi 10 décembre**  
Marché de Noël  
→ **Salle des Fêtes**  
Comité d'Animation des Fêtes
- **Samedi 16 décembre**  
Bal  
→ **Salle des Fêtes**  
Comité d'Animation des Fêtes
- **Samedi 16 décembre**  
Les raquettes du Père Noël  
→ **Club house du tennis**  
Grenade tennis club
- **Samedi 23 décembre**  
Animation de Noël  
→ **Sous la halle**  
Marché Grenadain
- **Vendredi 22 et samedi 23 décembre**  
Le Père Noël fait son show  
→ **Cinéma et salles des fêtes**  
Multimusique
- **Dimanche 31 décembre**  
Réveillon à la salle des fêtes  
→ **Salle des Fêtes**  
Comité d'Animation des Fêtes

Grenade St-Caprais Info est édité par la Mairie de Grenade (31)

Mise en page et impression : Imprimerie Menard - 31682 Labège Cedex

Rédacteur : Y. Rosello, Y. Mahieux, J.-M. Vizzini, E. Deleysses, T. de Coninck, M. Letourney et le Service Communication

Directeur de la publication : Jean-Jacques Apine – ISSN : 1245-2947 – Dépôt légal 2<sup>e</sup> trimestre 2003